#### जिलास्तरीय परिवार सर्वेक्षण (डी एल एच एस -3) प्रजनन एवं शिशु स्वास्थ्य परियोजना (आर सी एच) महिला (15-49) प्रश्नावली

CONFIDENTIAL (for research purpose only)

# DISTRICT LEVEL HOUSEHOLD SURVEY (DLHS -3) UNDER REPRODUCTIVE AND CHILD HEALTH PROJECT EVER MARRIED WOMAN'S (15-49) QUESTIONNAIRE

	IDENTIFICATION		
A. STATE			
DISTRICT			
TEHSIL/TALUK/COMMUNITY DEV	/ELOPMENT BLOCK/MANDAI	<u> </u>	
TYPE OF LOCALITY	<b>RURAL</b> 1	<b>URBAN</b> 2	
PSU (VILLAGE/URBAN WARD) $\_$			
PSU POPULATION AS PER 2001	CENSUS		
NO. OF SEGMENT CREATED IN \	/ILLAGE / CEB IN SELECTED \	WARD	
NO OF SEGMENT/CEB SELECTE	D		
HEAD OF THE HOUSEHOLD  NAME  ADDRESS			
NAME AND LINE NUMBER OF THE  (TO BE ENTERED AT OFFICE)  SERIAL NUMBER OF THE VILLAGE  SERIAL NUMBER OF THE HOUSEH	QUESTIONNAIRE		
SERIAL NUMBER OF EVER MARRIE	D WOMAN'S QUESTIONNAIRE		
B. RESULT STATUS  COMPLETED  NOT AT HOME  REFUSED	2 OTHER	5	
INTERVIEW DATE	MONTH	YEAR	
NUMBER OF VISITS MADE			
SPOT CHECKED BY NAME	FIELD EDITED BY	OFFICE EDITED BY	KEYED BY
DATE	CODE	CODE	
NAME OF THE INVESTIGATOR	CODE	SIGNATURE OF THE INVES	TIGATOR
TYANIE OF THE INVESTIGATOR		GIGNATURE OF THE INVES	HOATOR

#### INTRODUCTION AND INFORMED CONSENT

नमस्ते, मेरा नामहै और मैं ( <b>संस्थान का नाम</b> ) में काम करती हूँ । हम महिलाओं तथा बच्चों के स्वास्थ्य के बारे में एक जिलास्तरीय परिवार सर्वेक्षण कर रहे है। इस सर्वेक्षण में भाग लेने के लिए हम आपके बहुत आभारी होंगे । इस सर्वेक्षण में स्वास्थ्य
सेवाओं के उपयोग, स्वास्थ्य सेवा की गुणवत्तां और संक्रामक बीमारियों सहित कई विभिन्न स्वास्थ्य संबंधी विषयों पर चर्चा की जाएगी । यह
सूचना सरकार को स्वास्थ्य तथा सूचना संबंधी जरुरतों के निर्धारण एवं स्वास्थ्य सेवाओं की बेहतर योजना बनाने में सहायक होगी । सर्वेक्षण
को पूरा करने में सामान्यतः आधा घण्टा समय लगता है । आपके द्वारा दी गई सूचना पूरी तरह से गोपनीय रखी जाएगी और यह अन्य व्यक्तियों को नहीं दिखाई जाएगी ।
व्यक्तिया का नहां दिखाई जाएंगा ।
इस सर्वेक्षण में भाग लेना स्वैच्छिक है यदि आप भाग लेती हैं लेकिन सर्वेक्षण के दौरान आप कभी भी मना कर सकती हैं। हम आशा करते है कि
आप इस सर्वेक्षण में भाग लेंगी क्योंकि आपका भाग लेना महत्वपूर्ण है ।
   इस समय, क्या सर्वेक्षण के बारे में आप मुझसे कुछ पूछना चाहती हैं?
ANSWER ANY QUESTIONS AND ADDRESS RESPONDENTS CONCERNS.
   यदि आपको सर्वेक्षण के बारे में और अधिक जानकारी चाहिए तो आप उन व्यक्तियों से सम्पर्क करें जिनकें (नाम) कार्ड पर दिए गए  हैं  और
वह कार्ड आपके परिवार को पहले ही दे दिया गया है ।
क्या अब मैं साक्षात्कार लेना प्रारंभ कर सकती हूँ ?
विया अब म साबात्कार लेना प्रारम कर सकता हूं !
My name isand I am working with (NAME OF ORGANIZATION). We are conducting a District Level Household Survey about the health of women and children. We would very much appreciate your
participation in this survey. Several different health-related topics will be discussed including use of health services, the quality of health care and infectious diseases. This information will help the government to assess health and information
needs and to plan better health services. The survey usually takes around half an hour to complete. Whatever information you provide will be kept strictly confidential and will not be shown to other persons.
Participation in this survey is voluntary and if you choose to participate, you may withdraw at any time. However, we hope
that you will take part in this survey since your participation is important.
At this time, do you want to ask me anything about the survey?  ANSWER ANY QUESTIONS AND ADDRESS RESPONDENT'S CONCERNS.
In case you need more information about the survey, you may contact these persons listed on the card that has already
been given to your household.
May I begin the interview now?
साक्षात्कारकर्ता के हस्ताक्षर / Signature of interviewerदिनांक /Date
RESPONDENT AGREES TO BE INTERVIEWED1 RESPONDENT DOES NOT AGREE TO BE INTERVIEWED2 → END
BEGIN INTERVIEW   ▼
STADT/DECAN

#### भाग-I

#### महिला की विशेषताएं

## SECTION-I WOMAN'S CHARACTERISTICS

Q NO	QUESTIONS AND FILT	ERS	CODING CATEGORIES		SKIP TO	
Q101	समय दर्ज करें / RECORD THE TIME		HOUR	्र घण्टा	MINUTES/ मिनट	
Q102	परिवार प्रश्नावली में महिला की पंक्ति संख्या LINE NUMBER OF THE WOMAN IN QUESTIONNAIRE	HOUSEHOLD				
Q103	परिवार प्रश्नावली में पित की पंक्ति संख्या LINE NUMBER OF THE HUSBAND II QUESTIONNAIRE IF HE IS NOT LISTED IN THE HOUS RECORD '00'					
Q104	आपकी उम्र क्या है? How old are you?		AGE IN COM YEARS/आयु पृ	प्र्ण वर्षों में		
Q105	आपकी वर्तमान वैवाहिक स्थिति क्या है? What is your current marital status?		MARRIED BU PERFORMED SEPARATED DESERTED/ DIVORCED/7	JT GAUNA N D/ शादीशुदा हैं प /अलग-अलग र पित छोड़ गया तलाक हो गया	फिलहाल शादीशुदा हैं 1 NOT र गौना नहीं हुआ2 हना3 4 6	→ Q109B → Q109C
Q 106	आपके पति  की आयु क्या है ? How old is your husband?		AGE IN COM आयु पूर्ण वर्षों में DO NOT KNO		ARS/ 98	
Q107	CHECK Q105: CURRENTLY MARRIED	MARRIED	BUT GAUNA N	IOT PERFO	PRMED	<b>→</b> Q110
Q108	क्या आप अभी अपने पति के साथ रह रही हैं या पर रह रहे हैं? Are you living with your husband now elsewhere?		STAYING EL	SEWHERE	1——	➤ Q110 ➤ Q109A
Q109	A. CURRENTLY MARRIED  कितने समय से आप और आपके पित  फकसाथ नहीं रह रहे हैं?  Since how long have you and your husband not been living together?  IF LESS THAN 1 MONTH RECORD DAYS IF LESS THAN 1 YEAR RECORD MONTHS OTHERWISE RECORD COMPLETED YEARS  B. SEPARATED / DESERTED/DIVORCED  Since how long you have not been living with your husband?  IF LESS THAN 1 YEAR RECORD MONTHS OTHERWISE RECORD COMPLETED YEARS	C. WIDOWED  आपके पति की मृत्यु कब हुई ?  When did your husband die?  IF LESS THAN 1 MONTH RECORD DAYS IF LESS THAN 1 YEAR RECORD MONTHS OTHERWISE RECORD COMPLETED YEARS	DAYS/ दिनों से MONTHS/ मई YEARS/ वर्षों से	ोनो से	2	
Q110	क्या आपके पति कभी भी स्कूल गए हैं / थे ? Have/had your husband ever attended	d school?	NO/ नहीं		1	<b>→</b> Q112

Q NO	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP TO
Q111	उन्होंने कौन सा उच्चतम कक्षा पास किया है / थे?	STANDARD/कक्षा	
	What is/was the highest standard he completed?	DO NOT KNOW/ मालूम नहीं98	
Q112	क्या आपने कभी भी स्कूल में पढ़ाई की है ? Have you ever attended school?	YES	► Q114
_	•		r Q114
Q113	आपने कौनसा उच्चतम  कक्षा पास किया है? What is the highest standard you have passed?	STANDARD/存網	
Q113A		IDARD 6 ABOVE	► Q115
Q114	अब मैं चाहूँगी कि आप मुझे यह वाक्य पढ़ कर सुनाएं । Now I would like you to read out this sentence to me. (SHOW A SENTENCE FROM THE LITERACY CARD TO THE RESPONDENT.) IF THE RESPONDENT CANNOT READ WHOLE SENTENCE, PROBE: क्या आप इस वाक्य के किसी भी भाग को पढ़कर सुना सकती है ? Can you read out any part of the sentence to me?	CANNOT READ AT ALL/ बिल्कुल पढ़ नहीं पाना	
Q115	जैसा कि आप जानती हैं, कुछ महिलाएं ऐसे काम करती हैं जिनके लिए उन्हें नगद या किसी चीज/वस्तु के रूप में भुगतान किया जाता है अन्य महिलाएं सामान बेचती हैं, छोटा व्यापार करती हैं अथवा घर की खेती या घर के व्यापार में हाथ बंटाती हैं। पिछले सात दिनों में क्या आपने इनमें से कोई काम, या कोई अन्य काम किया है?  As you know, some women take up jobs for which they are paid in cash or kind. Others sell things, have a small business or work on the family farm or in the family business. In the last seven days, have you done any of these things or any other work?	YES/ हाँ 1 —— NO/ नहीं 2	<b>→</b> Q117
Q116	पिछले 12 महीनों में क्या आपने कोई काम किया है ? Have you done any work in the last 12 months?	YES/ ਗ਼ੋਂ	<b>→</b> Q118
Q117	आपका व्यवसाय क्या है /था अर्थात् मुख्यत: आप किस प्रकार का काम करती हैं ? What is/was your occupation, that is, what kind of work you mainly do? (WRITE ACTUAL OCCUPATION. SUPERVISOR OR EDITOR WILL CODE FROM LIST.)		
Q118	विवाह के समय आपकी उम्र कितनी थी ? How old were you at the time of your marriage?	AGE IN COMPLETED YEARS/ आयु पूर्ण वर्षों मे	
Q118A	CHECK Q105 ALL OTHER WOMEN MARRIED NOT PER	BUT GAUNA FORMED	<b>▶</b> Q260
Q119	जब आपने अपने पित के साथ रहना शुरु किया उस समय आपकी उम्र क्या थी ? How old were you when you started living with your husband?	AGE IN COMPLETED YEARS / आयु पूर्ण वर्षों मे	

Q NO	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP TO
Q120	अब मैं आपसे आपके सभी गर्भावस्था के बारे में जानना चाहूँगी NOW I WOULD LIKE TO ASK ABOUT ALL THE PREGANCIES THAT YOU HAVE HAD TILL NOW क्या आपने कभी किसी जीवित बच्चे को जन्म दिया है? Have you ever given live birth?	YES/ हाँ 1	
	(INCLUDE ONLY BIOLOGICAL CHILDREN. CONSIDERED CHILDREN OF SURROGATE MOTHER, AS BIOLOGICAL CHILDREN)	NO/ नहीं2—	► Q128
Q121	जब आपने प्रथम बच्चे को जन्म दिया उस समय आपकी उम्र	AGE IN COMPLETED	
	क्या थी ? How old were you at the time when your first child	YEARS/ आयु पूर्ण वर्षों मे	
0400	was born?		
Q122	क्या आपके कोई ऐसे बेटे या बेटियां हैं, जिन्हें आपने जन्म दिया है और जो  इस समय आपके साथ रहते है ?	YES/ ξi 1	
	Do you have any sons or daughters whom you have	YES/ ਹੈ। । NO/ नहीं 2	<b>▶</b> Q124
	given birth to and are now living with you?	_	
Q123	कितने बेटे आपके साथ रहते हैं ?	SONS AT HOME/	
	How many sons live with you?	(इसी घर में) साथ रहने वाले बेटे DAUGHTERS AT HOME/	
	और कितनी बेटियां आपके साथ रहती हैं ?	(इसी घर में) साथ रहने वाली बेटियाँ	
	And how many daughters live with you?	IF NONE, RECORD '00'	
Q124	क्या आपके कोई ऐसे बेटे/बेटियां है, जिन्हें आपने जन्म दिया है जो		
	जीवित हैं लेकिन आपके साथ नहीं रहते हैं ?	YES/ हॉ 1	
	Do you have any sons or daughters to whom you have given birth to and are alive but do not live with you?	NO/ नहीं2—	► Q126
Q125	ऐसे कितने जीवित बेटे हैं जो आपके साथ नहीं रहते हैं ?	SONS ELSEWHERE/	
	How many sons are alive but do not live with you?	किसी दूसरी जगह रहने वाले लड़के	
	और ऐसी कितनी जीवित बेटियां है जो आपके साथ नहीं रहती हैं?	किसी दूसरी जगह रहने वाली लड़िकयाँ	
	And how many daughters are alive but do not live with you?	IF NONE, RECORD '00'	
Q126	क्या आपने कभी किसी लड़का या लड़की को जन्म दिया है, जो जन्म के		
	समय जीवित था /थी लेकिन बाद में जिनकी मृत्यु हो गयी ?		
	Have you ever given birth to a boy or a girl who was born alive but later died?	YES/ ਗ਼ੱ 1	
	(यदि नहीं: जैसे कोई बच्चा रोया था, जिसमे जीवित होने का कोई लक्षण	NO/ नहीं2——	<b>→</b> Q128
	था लेकिन बाद में जीवित नहीं रहा )		
	(IF N0, PROBE: ANY BABY WHO CRIED OR SHOWED SIGNS OF LIFE BUT DID NOT SURVIVE?)		
Q127	कितने लड़कों की मृत्यु हुई हैं ?	BOYS DEAD/ मृत लड़के	
	How many boys have died? और कितनी लड़कियों की मृत्यु हुई है ?	GIRLS DEAD/ मृत लड़कियां	
	And how many girls have died?	IF NONE, RECORD '00'	
0.15-		II NORE, RESORD OF	
Q128	क्या आपके किसी गर्भाविस्था की समाप्ति <b>मृत जन्म</b> से हुई ?		
	Did you have any pregnancy, which terminated in still birth?	NO/नहीं 0	
	यदि हाँ, तो कितने ?	YES, NUMBER/ हाँ (संख्या)	
	If yes, how many?		<u> </u>
Q129	क्या आपके किसी गर्भ की समाप्ति स्वत: गर्भपात या प्रेरित गर्भपात से	NO/नहीं 0	<b>→</b> Q134
	हुई ? Did any of your pregnancy terminate in	SPONTANEOUS ABORTION स्वतः गर्भपात (संख्या)	r W134
	spontaneous or induced abortion?	INDUCED ABORTION	
	कितने If yes, how many?	प्रेरित गर्भपात (संख्या)	
	1	I.	

Q NO	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP TO
Q130	जब आपके आखिरी गर्भ की समाप्ति प्रेरित गर्भपात से हुई उस समय आपको कितने महीने का गर्भ था?	монтну/ महीने	
	How many months pregnant were you when you had last induced abortion?	अगर एक माह से कम हो तो'0'	
Q131	आपके आखिरी  प्रेरित गर्भपात के पूर्व क्या आपका		
	<b>अलट्रासाउंड परीक्षण</b> हुआ था?	YES/ हॉं1	
	At any time before (last) induced abortion did you have an <b>ultrasound test</b> ?	NO/ नहीं2	
Q132	आपको (आखिरी <b>) प्रेरित गर्भपात</b> के लिए किसने सलाह दी	YES NO A. DOCTOR/डाक्टर 1 2	
	थी ?	B. ANM/NURSE/LHV/ ए एन एम / नर्स/	
	Who advised you for the (last) induced abortion?	एल एच वी 1 2	
	abortion:	C. MALE HEALTH WORKER/ गूरूष	
		स्वास्थ्य कर्ता 1 2	
		D. ASHA/आशा 1 2 E. DAI/वार्ड 1 2	
		E. DAI / पारे 1 2 F. HUSBAND/ पति 1 2	
		G. MOTHER-IN-LAW/ सास	
	(RECORD ALL MENTIONED)	H. MOTHER/माँ 1 2	
		I. RELATIVES/FRIENDS / रिश्तेदार/	
		मित्र 1 2	
		J. SELF/स्वयं 1 2	
		K. OTHER/अन्य 1 2 (SPECIFY/ स्पष्ट करें)	
		(SPECIF 17 eque (9x)	
Q133	आखिरी प्रेरित गर्भपात कहां करवाया गया था ?	HOSPITAL/हॉस्पिटल01	
	Where was the last induced abortion	DISPENSARY/ दवाखाना02	
	performed?	UHC/UHP/UFWC/यू एच सी/यू एचपी /	
		यू एफ डब्ल्यू सी03	
		CHC/RUR. HOSP/ सी एच सी/ ग्रामीण	
		अस्पताल04	
		PHC / प्राथमिक स्वास्थ्य केन्द्र05	
		SUB-CENTRE/ उप स्वास्थ्य केन्द्र06	
		OTHER PUBLIC SECT. HEALTH	
		FACILITY/अन्य सरकारी स्वास्थ्य सुविधाएं07	
		NGO/TRUST HOSP. /CLINIC08	
		PRIVATE	
		HOSP./MATERNITYHOME/ CLINIC/	
		अस्पताल /प्रसूति गृह / क्लिनिक09	
		OTHER PVT. SECT. HEALTH FACILITY/	
		अन्य निजी स्वास्थ्य सुविधाए10	
		HOME/घर11	
		OTHER/अन्य96	
		(SPECIFY/स्पष्ट करें)	
Q134	SUM ANSWERS TO Q123, Q125 AND Q127 ENTER TOTAL (IF NONE, RECORD '00')	TOTAL LIVE BIRTHS कुल जीवित जन्म	
0405			
Q135	SUM ANSWERS TO Q123, Q125, Q127, Q128 and Q129	TOTAL PREGNANCIES	
	(IF NONE, RECORD '00')	कुल गर्भावस्था	

Q NO	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP TO					
Q136A	CHECK Q134 AND Q135: यह सुनिश्चित करने के लिए कि मैंने सही लिखा है : आपने कुल मिल मिलाकर बार गर्भवती (वर्तमान गर्भ को छोड़कर,		आप कुल					
	Just to make sure that I have recorded correctly: you have TOTAL pregnancies (EXCLUDE CURRENT PRE	Just to make sure that I have recorded correctly: you have had in TOTAL live births and TOTAL pregnancies (EXCLUDE CURRENT PREGNANCY IF ANY) during your life. Is that correct?						
		OBE AND CORRECT AS NECESSARY 3, Q125, Q127, Q128, Q129, Q134 AND Q135						
	NOTE: In case women reported less than calculated pregnancy which resulted in multiple births / outcome number of pregnancies, which had resulted in multiple	es. Correct total number of pregnancies an						
	Number of pregnancies resulted in multiple outcomes							
Q136B	SEPARATED/ DESERTED/ DIVORCED/ WIDOW	GAUNA NOT PERFORM  GO TO Q260	MED					
	CHECK Q109							
	O - 4 YEARS MORE THAN 4 YEARS  GO TO Q137  GO TO Q260							

									IF LIVE BIRTH
Q138 गर्भ की संख्या Line number /Pregnancy number	Q139 गर्भावस्था का परिणाम क्या था? What was the outcome of pregnancy? LIVE BIRTH STILL BIRTH INDUCED SPONTANEOUS	Q140 आपके (पहले/अगले) बच्चें का नाम क्या रखा गया था ? What name was given to your baby?	Q141 क्या वह अकेला या एक से अधिक जन्मा था ? Was (his/her) a single or multiple births?	Q141A उसका/ उसकी जन्मक्रम क्या है? What is his/her birth order? (ONLY FOR LIVE BIRTH)	Q142 (नाम) लड़का है या लड़की? Is (NAME) a boy or a girl?	Q143 आपने किस महीने और वर्ष में जीवित जन्म, मृत जन्म दिए या आपका गर्भपात हुआ? In which month and year you had live birth/ still birth/abortion? Probe: (In case of live birth, what is his/her birth date?)	Q144 (नाम) के जन्म, /मृत जन्म या गर्भपात के के समय आपकी उम्र क्या थी ? What was your age at the time of (Name)'s birth/still birth/abortion?	Q145 क्या (नाम) अभी जीवित है ? Is (NAME) still alive?	Q146 मृत्यु के समय (नाम) की आयु कितनी थी ? If DEAD How old was (NAME) when he/she died? If "< 1 year", PROBE: How many months old was (NAME)? RECORD DAYS IF LESS THAN 1 MONTH, MONTHS IF LESS THAN TWO YEARS, OR YEARS IF MORE THAN 2 YEARS
(1) Last pregnancy	LIVE BIRTH 1  STILL BIRTH 2 → Q141  INDUCED 3 → Q142  SPONT 4 → Q143	(NAME)	SINGLE 1 MULTIPLE 2		BOY = 1 GIRL= 2 DK = 8	MONTH YEAR	AGE IN YEARS	YES1 GO TO NEXT ROW NO2	DAYS
(2) Previous last pregnancy	LIVE BIRTH 1  STILL BIRTH 2 → Q141  INDUCED 3 → Q142  SPONT 4 → Q143	(NAME)	SINGLE 1 MULTIPLE 2		BOY = 1 GIRL = 2 DK = 8	MONTH YEAR	AGE IN YEARS	YES1 GO TO NEXT ROW NO2	DAYS
(3) Second from last pregnancy	LIVE BIRTH 1  STILL BIRTH 2 → Q141  INDUCED 3 → Q142  SPONT 4 → Q143	(NAME)	SINGLE 1 MULTIPLE 2		BOY = 1 GIRL = 2 DK = 8	MONTH YEAR	AGE IN YEARS	YES1 GO TO NEXT ROW NO2	DAYS
(4) Third from last pregnancy	LIVE BIRTH 1  STILL BIRTH 2 → Q141  INDUCED 3 → Q142  SPONT 4 → Q143	(NAME)	SINGLE 1 MULTIPLE 2		BOY = 1 GIRL = 2 DK = 8	MONTH YEAR	AGE IN YEARS	YES1 GO TO NEXT SEC.  NO2	DAYS 1
	NOTE: IN Q142 'DK' (DO NOT KNOW) ONLY IN CASE OF INDUCED ABORTIONS. Q147: CHECK Q139 AND Q145 AND ENTER THE NUMBER OF SURVIVING CHILDREN BORN AFTER 1 <sup>ST</sup> JANUARY 2004 (IF NONE, RECORD '0').								

#### भाग-Ⅱ

### प्रसवपूर्व, प्रसव के दौरान तथा प्रसवोत्तर देखरेख SECTION –॥

#### ANTE-NATAL, NATAL AND POST-NATAL CARE

अब मैं आप	से जनवरी 1, 2004 से अबतक आपको गर्भावस्थां के दौरान मि	ती प्रसवपूर्व, प्रसव के दौरान तथा प्रसवोत्तर देखरेख के बारे में कुछ प्रश्न पृ	्छना चाहूंगी।
Now I wo	uld like to ask you some questions about the Antena	atal, Natal and Post-Natal care for your pregnancies since 1	January 2004.
Q. NO	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP TO
Q201	CHECK Q137: ONE OR MORE PREGNANCIES IN 2004 OR LATER	NO PREGNANCY IN 2004 OR LATER	GO TO Q260
Q201A	CHECK Q139: LIVE BIRTH/STILL BIRTH LAST PREGNANCY	INDUCED/ SPONTANEOUS ABORTION	→ GO TO Q260
Q202	आपको पिछली गर्भावस्था के बारे में किस महीने में पता चला? During which month did you come to know about last pregnancy?	WITHIN THREE MONTHS INTO PREGNANCY/ गर्भावस्था के तीन महीने के अन्दर1 AFTER THREE MONTHS INTO PREGNANCY/ गर्भावस्था के तीन महीने के बाद2	
Q203	क्या आपने पिछली गर्भावस्था की जांच (मुत्र परीक्षण) करवाई थी ? Did you undergo Pregnancy confirmation test (urine test) during the last pregnancy ?	YES/ हाँ	
Q204	क्या आपने पिछली गर्भावस्था को पंजीकृत करवाई थीं? Did you register your last pregnancy?	YES/ हाँ	<b>→</b> Q206
Q205	यदि हां तो गर्भावस्था किसके द्वारा पंजीकृत की गई थी? Pregnancy was registered with whom?	GOVT. DOCTOR/ सरकारी डाक्टर       1         PRIVATE DOCTOR/ निजी डाक्टर       2         ANM/ ए. एन. एम.       3         ANGANWADI WORKER/आंगनवाडी कार्यकर्ता       4         ASHA/आशा       5         OTHERS/ अन्य       6         (SPECIFY/ स्पस्ट करें)       6	
Q206	जब आप (बच्चे नाम/ मृत बच्चे) गर्भवती हुई थीं तो क्या आप प्रसवपूर्व जांच करवायी थी? When you were pregnant with (NAME/ THE STILL BIRTH), did you receive antenatal care?	YES/ ਗ਼ੱ	<b>&gt;</b> Q220
Q207	पिछली गर्भावस्था के दौरान जब आपको पहली बार प्रसवपूर्व देखभाल मिली, तब आप कितने महीनों से गर्भवती थीं? After how many months of last pregnancy did you receive first antenatal care?	MONTHS/ महीने	
Q208	पिछली गर्भावस्था के दौरान आपको कितनी बार प्रसवपूर्व देखभाल मिली ? How many times you received antenatal check up during last pregnancy?	NUMBER OF TIMES/ कितनी बार (संख्या)	

Q.NO	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	CODING CATEGORIES		
<b>Q.NO</b> Q209	QUESTIONS AND FILTERS  पिछली गर्भावस्था के दौरान आपको प्रसवपूर्व देखभाल कहाँ पर मिली ?  Where did you receive antenatal care for last pregnancy?  कोई अन्य जगह ? Any other place?  यदि उत्तरदाता अस्पताल, स्वास्थ्य केन्द्र, क्लीनिक, सरकारी	GOVERNMENT           A. HOSPITAL/ अस्पताल	YES  1 1 1 1	NO 2 2 2 2 2 2	SKIP TO
	या गैर-सरकारी दवाखाना बताने में असमर्थ है तो उस जगह का नाम दर्ज करें जहाँ वह केन्द्र है ?  IF UNABLE TO DETERMINE IF A HOSPITAL/ HEALTH CENTRE/ CLINIC IS GOVERNMENT OR PRIVATE MEDICAL SECTOR, WRITE THE NAME OF THE PLACE(S)	F. SUB-CENTRE/ उप स्वास्थ्य केन्द्र G. ANGANWADI/ICDS CENTRE/ आँगनवाड़ी / आई.सी.डी.एस. केन्द्र H. AYUSH HOSPITAL/CLINIC/ आयुस अस्पताल /क्लिनक I. OTHER PUBLIC SECT. HEALTH FACILITY/ अन्य सार्वजनिक क्षेत्र की स्वास्थ्य सुविधाएं	1 1 1 1	2 2 2 2	
	स्थान का नाम NAME OF THE PLACE(S) (बताए गए सभी स्थानों को दर्जं करें) (RECORD ALL MENTIONED)	PRIVATE K. HOSP./MATERNITYHOME/CLINIC /अस्पताल /प्रसूती गृह /क्लिकि L. AYUSH HOSPITAL/CLINIC /आयुस अस्पताल /क्लिकि M. OTHER PVT. SECT. HEALTH FACILITY अन्य गैर सरकारी क्षेत्र की स्वास्थ्य सुविधाएं  HOME N. HOME/ आपके घर पर O. PARENTS'HOME/माता - पिता के घर P. OTHER HOME/ दूसरे के घर पर Q. OTHERS/ अन्य	1 1 1 1 1 1	2 2 2 2 2 2 2	
Q210	पिछली गर्भावस्था केदौरान प्रसवपूर्व देखभाल के समय, क्या इनमें से कोई भी जाँच कम से कम एक बार की गई थी? As part of your antenatal care during last pregnancy, were any of the following done at least once? A. वजन लिया गया /Weight measured? B. कद नापा गया /Height measured? C. रक्तदाब की जाँच /Blood pressure checked? D. खून की जाँच /Blood tested? E. पेशाब की जाँच /Urine tested? F. पेट की जाँच /Abdomen examined? G. स्तन की जाँच /Breast examined? H. सोनोग्राम या अलट्रासाउंड /Sonogram or Ultrasound done? I. प्रसव की तारीख / Delivery date told? J. प्रसव की सलाह / Delivery advice given? K. खुराक की सलाह / Nutrition advice given?	(SPECIFY/ समस्ट करें)  A. WEIGHT	YES  1  1  1  1  1  1  1  1  1  1  1  1  1	NO 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	

Q. NO	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP TO
Q211	आपकी (किसी भी) प्रसवपूर्व देखभाल के दौरान, क्या आपको गर्भावस्था की इन जटिल लक्षणों के बारे में बताया गया था? During (any of) your antenatal care visit (s), did any one tell you about the following signs of pregnancy complications? A. योनि से खून आना Vaginal bleeding?	YES NO A. BLEEDING 1 2	
	B. ऐंटन Convulsions? C. लम्बी अवधि की प्रसव पीड़ा Prolonged labour?	B. CONVULSIONS 1 2 C. PROLONGED LABOUR 1 2	
Q212	क्या आपको किसी ने बताया कि गर्भावस्था की जटिल स्थिति में (स्वास्थ्य केन्द्र) कहाँ जाना है ? Did any one tell you where to go (health facility) if you have any pregnancy complications?	YES/ हाँ	
Q213	आपकी किसी भी प्रसवपूर्व मुलाकात के दौरान क्या आपको इन विषयों पर कम से कम एक बार भी सलाह मिली थी?  During (any of) your antenatal visit (s), did you receive advice on the following at least once?  A. स्तनपान?  Breastfeeding?  B. शिशु को गरम रखना?  Keeping the baby warm?  C. प्रसव के समय साफ-सफाई की आवश्यकता?  The need for cleanliness at the time of delivery?  D. बच्चे में अंतर रखने के लिए परिवार नियोजन Family planning for spacing?  E. सीमित रखने के लिए परिवार नियोजन?  Family planning for limiting?  F. माता और बच्चे के लिए बेहतर पोषण  Better nutrition for mother and child? G. अस्पताल में प्रसव की आवश्यकता? Need for Institutional Delivery?	YES         NO           A. BREASTFEEDING	
Q214	पिछली गर्भावस्था के दौरान आपको आयरन फॉलिक एसिड की कितनी गोलियाँ/सिरप की बोतलें मिलीं या खरीदी? How many IFA tablets/ bottles did you receive/ purchase during last pregnancy?	NUMBER OF TABLETS गोलियों की संख्या	<b>→</b> Q217

Q.NO	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP TO
Q215	आपको आयरन फॉलिक एसिड की गोलियाँ / सिरप कहाँ से प्राप्त हुई ? From where did you get Iron Folic Acid (IFA) tablets/syrup?	GOVERNMENT A. HOSPITAL /अस्पताल B. DISPENSARY/ दवाखाना	
Q216	पिछली गर्भावस्था के दौरान आपने कितने दिनों तक आयरन फॉलिक एसिड की गोलियाँ या सिरप की बोतलें ली थी? During the last pregnancy, for how many days and how much did you take the Iron Folic Acid (IFA) Tablets/Syrup bottles?	R. OTHER/ अन्य 1 2 (SPECIFY/ स्पष्ट करें))  A) IRON FOLIC ACID TABLETS  NUMBER OF DAYS NUMBER OF TABLETS  DON'T KNOW998  B) IRON FOLIC ACID SYRUP  NUMBER OF DAYS NUMBER OF BOTTLES  DON'T KNOW998  DON'T KNOW998	
Q217	क्या आपको पिछली गर्भावस्था के दौरान टिटेनस से बचाव के लिए इंजेक्शन (सुई) लगाया गया था ? Were you given an injection during last pregnancy to prevent Tetanus?	YES/ਗ਼ੱ1 NO/नਗ਼ੇਂ2	Q219
Q218	पिछली गर्भावस्था के दौरान आपको कितनी बार टिटेनस का टीका (इंजेक्शन) लगाया/दिया गया था? During last pregnancy, how many times did you get a Tetanus injection?	NUMBER OF TIMES/कितनी बार	
Q219	क्या स्वास्थ्य कार्यकर्ता द्वारा प्रसवपूर्व जाँच के लिए पर्याप्त समय, पर्याप्त समय से थोडा कम समय या जल्दबाजी में जाँच की गई ? Was the Antenatal check-up done with enough time, somewhat enough time or did hurriedly by health personnel?	ENOUGH TIME/ पर्याप्त समय1 SOMEWHAT ENOUGH TIME/ थोड़ा पर्याप्त समय2 DID HURRIEDLY/ जल्दबाजी में3	→ Q221

Q.NO	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP TO
Q220	(FOR THOSE WOMEN WHO SAID "NO" FOR Q206)	YES NO	)
	आप प्रसवपूर्व जाँच के लिए क्यों नहीं गयी ?	A. NOT NECESSARY/ जरूरी नहीं       1       2         B. NOT CUSTOMARY/ रिवाज नहीं       1       2	
	Why did you not go for an antenatal check- up?	C. COST TOO MUCH/ ज्यादा खर्चा	
	(RECORD ALL MENTIONED)	E. POOR QUALITY SERVICE / सेवा की गुणवत्ता में कमी 1 2	
		F. FAMILY DID NOT ALLOW / परिवार से इजाजत नहीं मिली 1 2	
		G. LACK OF KNOWLEDGE / जानकारी की कमी	
		H. NO TIME TO GO / जाने का समय नहीं	
		(SPECIFY / स्पष्ट करें)	
Q221	प्रसवपूर्व जाँच के लिए किसने आपको सुविधा उपलबध	YES N A. DOCTOR/ डाक्टर	0
	कराया या प्रोत्साहित किया?	B. ANM/ ए.एन.एम	
	Who facilitated or motivated you to avail antenatal care?	C. HEALTH WORKER/ स्वास्थ्य कार्यकर्ता 1 D. ANGANWADI WORKER	2
	antenatal care :	/ आंगनवाडी कार्यकर्ता	
	(RECORD ALL MENTIONED)	F. NGO/CBO/गैर सरकारी संगठन /सामुदाय आधारित संगठन	
		G. HUSBAND/ पति 1	
		H. MOTHER-IN-LAW/ सास 1	2
		I. MOTHER / मॉ 1	, [
		J. RELATIVES / FRIENDSरिश्तेदार/मित्र 1	2
		K. SELF/ स्वयं 1	2
		L. OTHERS/ अन्य 1 2 (SPECIFY/ स्पष्ट करें)	2

Q.NO	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES			SKIP TO
Q222	पिछली गर्भावस्था के दौरान आपको इनमें से कोई स्वास्थ्य समस्या हुई थी?  During your last pregnancy did you suffer from any of the following health problems?  A. Swelling of hands, feet and Face / हाथ, पैर और चेहरे पर सूजन आना.  B. Paleness/giddiness/weakness / पीलापन / पवकर / कमजोरी  C. Visual disturbances/ घृंधला दिखना  D. Excessive fatigue/ अत्याधिक थकान  E. Convulsions not from fever/ कपकपी आना/वौरा पड़ना, (बुखार वाला नहीं )  F. Weak or no movement of foetus / बच्चा धीरे घुमना या धीरे चक्कर लगाना  G. Abnormal position of foetus / बच्चे की असमान्य स्थिति  H. Malaria / मलेरिया  I. Excessive vomiting/अत्यधिक उल्टी होना  J. Hypertension/ High BP/ अत्यधिक ब्लड़ प्रेशर/उच्च रक्तचाप  K. Jaundice/ पीलिया  L. Excessive bleeding/अत्यधिक रक्त स्राव  M. Vaginal Discharge / योनि स्राव  N. Other/अन्य	A. SWELLING OF HANDS, FEET AND FACE  B. PALENESS / GIDDINESS/WEAKNESS  C. VISUAL DISTURBANCES  D. EXCESSIVE FATIGUE  E. CONVULSIONS NOT FROM FEVER  F. WEAK OR NO MOVEMENT OF FOETUS  G. ABNORMAL POSITION OF FOETUS  H. MALARIA  I. EXCESSIVE VOMITING  J. HYPERTENSION / HIGH BP  K. JAUNDICE  L. EXCESSIVE BLEEDING  M. VAGINAL DISCHARGE  N. OTHER (SPECIFY)	1 1 1 1 1 1	NO 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	If 'NO' FOR ALL GO TO Q225
Q223	क्या आपने अपनी उन स्वास्थ्य समस्याओं के लिए किसी से इलाज करवाया था? Did you seek treatment for any of these health problems?	YES/ ਗ਼ੈਂ			Q225
Q224	आप सलाह लेने और इलाज के लिए कहाँ गईं थीं?	GOVERNMENT	YES	NO	
	Where did you go for consultation or to seek treatment?  (RECORD ALL MENTIONED)	A. HOSPITAL  B. DISPENSARY  C. UHC/UHP/UFWC  D. CHC/ RURAL HOSPITAL  E. PHC  F. SUB CENTER  G. AYUSH HOSPITAL/ CLINIC  H. NGO/TRUST HOSPITAL/CLINIC  PRIVATE  I. HOSPITAL/ CLINIC  J. AYUSH HOSPITAL/CLINIC  K. OTHER (SPECIFY)	1 1 1 1 1 1 1 1 1	2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	
Q225	पिछली गर्भावस्था के दौरान, क्या आपको आंगनवाड़ी केन्द्र से कोई अनुपूरक पोषक आहार मिला था ? Did you receive any supplementary nutrition from the Anganwadi centre during last pregnancy?	YES/ ਗ਼ੈਂ			

Q.NO	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES			SKIP TO
Q226	आपको प्रसव के लिए किस ने स्वास्थ्य केन्द्र जाने के लिए सुविधा प्रदान किया/ प्रोत्साहित किया? Who facilitated or motivated you to go to health facility for delivery? (RECORD ALL MENTIONED)	A. DOCTOR	YES  1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	NO 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	If 'NO' FOR ALL GO TO Q228
Q227	आपको प्रसव के लिए उन्होंने कहाँ जाने की सलाह दी ? If yes, where did she /he advise you to go for delivery?	GOVERNMENT A. HOSPITAL B. DISPENSARY C. UHC/UHP/UFWC D. CHC/ RURAL HOSPITAL E. PHC F. SUB CENTER G. AYUSH HOSPITAL/ CLINIC H. NGO/TRUST HOSPITAL/CLINIC	YES 1 1 1 1 1 1 1 1	NO 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	
	(RECORD ALL MENTIONED)	PRIVATE	1 1	2 2 2	
Q228	क्या प्रसव के दौरान आपको इनमें से कोई स्वास्थ्य समस्या हुई थी ?  During delivery, did you experience any of the following problems?  A. क्या आपने समय से पहले दर्द का अनुभव किया ?  Did you experience premature labour?  B. क्या आपने अत्यधिक रक्तस्राव का अनुभव किया ?  Did you experience excessive bleeding?  C. क्या आपने ज्यादा समय तक दर्द का अनुभव किया ?  (12 घण्टे से ज्यादा)  Did you experience prolonged labour?  D. क्या आपने रक्क-स्क कर दर्द का अनुभव किया ?  Did you experience obstructed labour?  E. क्या आपने गर्भस्थ शिशु की असामान्य स्थिति का अनुभव किया ?  Did you experience breech presentation?  F. क्या आपने शारीरिक ऐंटन या उच्च रक्त चाप का अनुभव किया?	A. PREMATURE LABOUR  B. EXCESSIVE BLEEDING  C. PROLONGED LABOUR (More than 12 Hours)  D. OBSTRUCTED LABOUR  E. BREECH PRESENTATION  F. CONVULSION/HIGH B.P	YES  1  1  1  1  1	NO 2 2 2 2 2 2 2 2	
	F. क्या आपने शारारिक एउन या उच्च रक्त चाप का अनुभव किया? Did you experience Convulsion/High B.P? G. अन्य कोई? Any Other?	G. OTHER(SPECIFY)	1	2	
Q229	क्या प्रसव सामान्य रुप से, ऑपरेशन से या औजर के सहायता से हुआ था? Was the delivery normal or caesarean or assisted?	NORMAL/ सामान्य CAESAREAN/ ऑपरेशन BY INSTRUMENT OR ASSISTED/ औजार से या मद	2		

Q.NO	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP TO
Q230	आपका पिछला प्रसव कहाँ पर हुआ ? Where did your last delivery take place?	GOVERNMENT   01   01   01   01   01   01   02   02	Q234
Q231	आपका पिछला प्रसव किसने कराया / Who conducted your last delivery?	HEALTH PERSONNEL   DOCTOR	
Q232	पिछले प्रसव के समय निम्नलिखित में से क्या-क्या किया गया था ?  At the time of last delivery were the following done?  A. एक ही बार प्रयोग की जानेवाली प्रसव किट (डी डी के, ममता किट) का उपयोग किया गया था ?  Was a Disposable Delivery Kit (Mamta Kit) used?  B. बच्चे को तुरंत कपड़े से पोंछ कर सुखाया गया और नहलाये बिना , उसको लपेटा गया था ?  Was the baby immediately wiped dry and then wrapped without being bathed?  C. नाल काटने के लिए नया /साफ ब्लेड का प्रयोग किया गया था ?  Was a new/sterilized blade used to cut the cord?	A. DDK/ MAMTA KIT USED	
Q233	किन कारणों से आप प्रसव के लिए स्वास्थ्य केन्द्र पर नहीं गयी? What are the reasons for not going to health facility for delivery? (RECORD ALL MENTIONED)	A. COST TOO MUCH	EITHER 'YES' OR 'NO' GO TO Q237

Q. NO	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP TO
Q234	प्रसव हेतू स्वास्थ्य केन्द्र जाने के लिए आपने यातायात के किस मुख्य साधन का इस्तेमाल किया था? What was the main mode of transportation used by you to reach the health facility for delivery?	AMBULANCE	<b>▶</b> Q237
Q235	प्रसव हेतू स्वास्थ्य केन्द्र ले जाने के लिए यातायात की व्यवस्था किसने की थी ? Who arranged the transportation to take you to the health facility for delivery? (RECORD ALL MENTIONED)	YES NO	
Q236	प्रसव हेतू स्वास्थ्य केन्द्र तक जाने में यातायात पर कितना खर्च आया था ? How much it cost you for the transportation to the health facility for delivery?	RUPEES/ रूपये	
Q237	यातायात खर्च के अलावा प्रसव के लिए आपका कितना खर्च हुआ? How much cost you incurred for delivery excluding transport cost?	RUPEES         DELIVERY COST /प्रसव का खर्च	
Q238	क्या आप/आपके पित को, प्रसव देखभाल के लिए पैसा उधार लेना पड़ा या जमीन -जायदाद /वाहने इत्यादि बेंचने पड़े ? Did you /your husband borrow money or sell property/ jewellery etc. for delivery care?	YES/ਗ1 NO/नਗ்	
Q239	क्या जननी सुरक्षा योजना द्वारा आपको कोई आर्थिक लाभ मिली? Did you receive any Govt. financial assistance for delivery care under the Janani Suraksha Yojana (JSY) / State Specific Scheme?	YES/ਗ1 NO/ਜੰਗੇ2	
Q240	क्या आप जानती हैं कि नवजात शिशु को क्या-क्या कठिनाईयां (खतरनाक ल क्षण) होती हैं ? Do you know the danger signs of new born? A. जीभ और ओठ नीला पड़ना /Blue tongue & lips B. सांस लेने में तकलीफ/Difficulty in breathing C. छूने में गरम/ ठन्डा लगाना/Cold/ hot to touch D. हथेली व तलवे पर पीले धब्बे/Develop yellow staining of palm and soles E. असामान्य तरीके से हिलना /Abnormal movement F. स्तन पान में कठनाई /Poor sucking of breast G. शिशु का ना रोंना /Baby did not cry	YES         NO           A. BLUE TONGUE & LIPS	

Q. NO	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP TO
Q241	क्या प्रसव के बाद 48 घंटे के अन्दर आपकी जाँच हुई थी?	YES/ हाँ1	<b>→</b> Q243
	Did you have any check-up within 48 hours after delivery?	NO/ नहीं2	
Q242	प्रसव के कितने दिनों के बाद आपकी पहली बार जाँच की गई? How many days after delivery did the first check-up take place?	DAYS/ दिनो में	<b>→</b> Q245
Q243	पहली जाँच कहाँ पर हुई थी ? Where did the first check-up take place?	GOVERNMENT   01   01   01   01   01   01   01   0	
Q244	आपकी जाँच के समय निम्नलिखित में से क्या -क्या हुआ: Did any of the following happen when you had the check-up: A. पेट की जाँच? Was your abdomen examined? B. स्तनपान की सलाह? Did you receive advice on breastfeeding? C. बच्चे के देखरेख की सलाह? Did you receive advice on baby care? D.परिवार नियोजन की सलाह? Did you receive advice on family planning? E. अन्य कोई? Any Other?	YES NO  A. ABDOMEN EXAMINED	

Q. NO	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES			SKIP TO
Q245	प्रसव होने के <b>6 सप्ताह</b> के दौरान क्या आपको निम्नलिखित स्वास्थ्य समस्याओं में से किसी का अनुभव हुआ था ?		YES	NO	
	During the first <b>6 weeks</b> after delivery did you experience any of the following health problems? A. क्या आपको तेज बुखार हुआ था ?	A. HIGH FEVER	1	2	
	Did you experience, <b>high fever</b> ? B. क्या आपको पेट के निचले भाग में दर्द हुआ था ?	B. LOWER ABDOMINAL PAIN	1	2	
	Did you experience, lower abdominal pain?	C. FOUL SMELLING VAGINAL DISCHARGE	1	2	
	<ul> <li>ट. क्या आपको दुर्गंध युक्त योनि-स्त्राव हुआ था ?</li> <li>Did you experience, foul smelling vaginal discharge?</li> </ul>				If 'NO'
	D. क्या आपको अत्यधिक रक्तस्त्राव हुआ था ? Did you experience, <b>excessive bleeding</b> ?	D. EXCESSIVE BLEEDING	1	2	FOR ALL
	E. क्या आपको शारीरिक ऐंठन होकर बेहोशी का अनुभव हुआ?	E. CONVULSIONS	1	2	GO TO Q248
	Did you experience, <b>convulsions</b> ? F. क्या आपको तेज सिर दर्द हुआ था ?	F. SEVERE HEADACHE	1	2	
	Did you experience, <b>severe headache</b> ? G. अन्य कोई ?	G. OTHER(SPECIFY)	1	2	
	Any other ?				
Q246	क्या आपने किसी से इन स्वास्थ्य समस्याओं के लिए परामर्श ली या इलाज करवाया?	YES/ ਗੱ		1	
	Did you consult anyone or seek treatment for these health problems?	NO/नहीं			Q248
Q247	आप परामर्श या इलाज के लिए कहाँ गयी थी ? Where did you go for consultation or	GOVERNMENT A. HOSPITAL	YES	NO	
	treatment?	B. DISPENSARY	1	2	
		C. UHC/UHP/UFWC	1	2	
		D. CHC/RURAL HOSPITAL	1	2	
		E. PHC	1	2	
		F. SUB CENTER	1	2	
	(RECORD ALL MENTIONED)	G. AYUSH HOSPITAL/CLINIC	1	2	
		H. NGO/TRUST HOSPITAL/CLINIC PRIVATE	1	2	
		I. HOSPITAL/ CLINIC	1	2	
		J. AYUSH HOSPITAL/CLINIC	1	2	
		K. OTHER(SPECIFY)	1	2	
Q248	CHECK Q139 :LIVE BIRTH LAST PREGNANCY	STILL BIRTH LAST PREGNANCY			GO TO Q260
Q249	क्या प्रसव के बाद, जन्म के 24 घंटे के अन्दर आपके बच्चे की जाँच हुई थी ?	YES/ ਗ਼ੱ		.1	
	Did your child have any check-up after delivery within 24 hours of birth?	NO/नहीं CHILD DID NOT SURVIVE/बच्चा जीवित नहीं रहा		.2	Q254

Q. NO	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP TO
Q250	प्रसव के 10 दिनों के अंदर आपके बच्चे की कितनी बार जाँच	NO. OF TIMES/ कितनी बार	
	की गई?	(IF MORE THAN 5 RECORD 5)	
	How many check-ups take place within 10 days of his/her birth?	CHECK UP NOT DONE AT ALL/बिल्कुल जाँच नहीं हुई0 🦳	
	or mornor surum	CHILD NOT SURVIVED TILL 10 DAYS 10 दिनों तक बच्चा जीवित नहीं रहा7	→ Q252
		DON'T KNOW/ मालूम नहीं8	
Q251	आपके बच्चे की पहली जाँच कहाँ पर हुई थी ?	GOVERNMENT	
	Where did first check-up take place for your	HOSPITAL	
	child?	UHC/UHP/UFWC         03           CHC/ RURAL HOSPITAL         04	
		PHC	
		ICDS07	
		AYUSH HOSPITAL/CLINIC	
		NGO/TRUST HOSPITAL/CLINIC	
		HOSPITAL/ CLINIC. 10	
		AYUSH HOSPITAL/CLINIC 11 HOME	
		DOCTOR	
		OTHER 96	
0050		(SPECIFY)	
Q252	क्या आपने बच्चे को जन्म के बाद कुछ दिनो तक अपना पहला दूध पिलाया था , जिसमे क्लोस्ट्रोम होता है (पीले रंग का गाढ़ा दूध )		
	Did you feed milk "colostrum / khees" (yellowish thick milk) secreted during the first	YES/ज1	
	few days after child birth?	NO/नर्ଶ2	
0050			<del>                                     </del>
Q253	आपने अपने बच्चे को पहली बार कब स्तनपान कराया ? When did you first breastfeed your child?	IMMEDIATELY / WITHIN ONE HOUR OF BIRTH / तुरंत /एक घंटे के भीतर1	
	when did you first breastieed your crilid:	WITHIN 24 HOURS /24 घंटे के भीतर	
		2 TO 3 DAYS /2 से 3 दिन	
		AFTER 3 DAYS/ 3 दिन बाद 4	
		NEVER BREASTFED 5	➤ Q258
Q254	CHECK Q145: LAST CHILD SURVIVING	LAST CHILD NOT SURVIVING	
			. 0000
	↓		→ Q260
Q255	क्या आप अभी भी बच्चे को स्तनपान करा रही हैं ?	YES/त्र1	
	Are you still breastfeeding the child?	NO/नहीं2	
Q256	कितने महीनों तक आपने अपने बच्चे को केवल स्तनपान		
	करवाया ?	DAYS 1	
	(माँ के दूध के अलावा और कुछ भी नहीं )	(IF LESS THAN ONE MONTH WRITE DAYS)	
	How many days/ months did you exclusively breastfeed the child?	MONTHS	
	(NOTHING OTHER THAN MOTHER'S MILK)	CONTINUING 88	
Q257	क्या आपने शिशु को 6 महीने पूरे होने के पहले पानी दिया		
	है /था ?	YES/ਗੰ1	
	Do/did you give water to the baby before completion of six months?	NO/नर्शं2	

Q. NO	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP TO
Q258	बच्चे को किस उम्र/माह में आपने दूसरा तरल पदार्थ, अर्ध ठोस और ठोस पदार्थ देना प्रारंभ किया ?	MONTHS OTHER FLUIDS/ दूसरा तरल पदार्थ	
	At what age/month you have started giving baby other <b>fluids</b> , <b>semisolid</b> , and <b>solid foods</b> ?	SEMISOLID FOOD/ अर्घ ठोस	
		SOLID FOOD/ ठोस पदार्थ	
		NOT GIVEN ANYTHING SO FAR/अभी तक कुछ नहीं दिया 96	
Q259	अब मैं आप से कल दिन के दौरान या रात में (नाम) को दिये गये तरल पदार्थों के बारे में पूछना चाहूँगी ?		
	Now I would like to ask you about liquids (NAME) drank yesterday, during the day or at night?		
	Did (NAME) drink:	YES NO	
	A. सादा पानी /Plain water?	A. PLAIN WATER 1 2	
	B. व्यापारिक रुप से उत्पादित शिशु खानपान?	B. INFANT FOOD 1 2	
	Commercially produced infant food?		
		C. TINNED, POWDERED OR FRESH ANIMAL	
	या पशु का ताजा दूध ?	MILK 1 2	
	Any other milk such as tinned, powdered, or fresh animal milk? D. फलों का रस /Fruit juice?	D. FRUIT JUICE 1 2	
	E.    चाय या कॉफी /Tea or coffee?	E. TEA/COFFEE 1 2	
	F. कोई अन्य तरल पदार्थ /Any other liquids?	F. OTHER LIQUIDS 1 2	
	G. अब तक कुछ नहीं दिया / NOT GIVEN SO FAR	G. NOT GIVEN SO FAR 1 2	
0000		YES NO	
Q260	क्या आपको जानकारी है कि यदि बच्चे को <b>दस्त (डायरिया)</b>	A. GIVE ORS SOLUTION/ओ आर एस घोल दिया 1 2	
	हो जाये तो क्या करना चाहिए ?	B. SALT AND SUGAR SOLUTION/ नमक और चीनी का घोल 1 2	
	Do you know what to do when child gets  Diarrhoea?	C. GIVE PLENTY OF FLUIDS/ पर्याप्त तरल पदार्थ दिया 1 2	
	Diaminoca:	D. CONTINUE NORMAL FOOD/ नियमित सामान्य	
		आहार 1 2 E. CONTINUE BREASTFEEDING	
	(DECORD ALL MENTIONED)	/ नियमित स्तनपान 1 2	
	(RECORD ALL MENTIONED)	F. OTHER/अन्य 1 2	
		(SPECIFY/स्पष्ट करें)	
		G. DO NOT KNOW/ਸਾਰ੍ਹਸ नहीं 1 2	

Q. NO	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP TO
Q261	क्या आपको <b>निमोनिया</b> के खतरनाक लक्षणों की जानकारी है ? Do you know what are the danger signs of <b>Pneumonia</b> ? (ACUTE RESPIRATORY INFECTION) (RECORD ALL MENTIONED)	DANGER SIGNS         YES         NO           A. DIFFICULTY IN BREATHING/सास लेने में तकलीफ         B. NOT ABLE TO DRINK OR TAKE A FEED / (खाने पीने में असमर्थ         1         2           ८ (खाने पीने में असमर्थ         1         2           ८ (इस्टिड्डाVELY DROWSY AND DIFFICULT TO KEEP AWAKE अत्यधिक झपकी आना और उठने में परेशानी होना         1         2           D. PAIN IN CHEST AND PRODUCTIVE COUGH / छाती में दर्द तथा खांसी होना         1         2           E. WHEEZING/WHISTLING/सांस लेने समय आवाज         1         2           F. RAPID BREATHING /तेज गति से सांस लेना         1         2           G. RUNNING NOSE/माक बहना         1         2           H. OTHER/अन्य         1         2           (SPECIFY/स्पष्ट करें)         1         2           I. NOT AWARE/ पता नहीं         1         2	
Q262	(IF THE RESPONSE IS "DO NOT KNOW" IN Q260 AND "NOT AWARE" IN Q261 THEN GO TO Q263) आपको दस्त या निमोनिया के खतरनाक लक्षणों के बारे में किसने जानकारी दी? Who told you about the Diarrhoea and danger signs of Pneumonia? (RECORD ALL MENTIONED)	A. DOCTOR	
Q263	CHECK Q147:  ONE OR MORE SURVIVING CHILDREN SECTION III	NO SURVIVING CHILDREN/ WOMEN MARRIED BUT GAUNA NOT PERFOMED/SEPERATED/DESERTED/DIVORCED/ WIDOWED FOR MORE THAN 4 YEARS	SEC IV

#### भाग - III

#### टीकाकरण तथा बच्चों की देखभाल <u>SECTION-III</u>

#### **IMMUNIZATION AND CHILD CARE**

Q301	ENTER IN THE TABLE BELOW THE LINE NUMBER, NAME, AND SURVIVAL STATUS OF EACH BIRTH SINCE 2004 OR LATER. THEN ASK THE QUESTIONS ABOUT ALL OF THESE BIRTHS. BEGIN WITH THE LAST BIRTH. अब मैं आपसे आपके आखिरी दो जीवित बच्चों के स्वास्थ्य के बारे में कुछ प्रश्न पूछना चाहूंगी। (जन्म जनवरी 1, 2004 से अबतक) Now I would like to ask you some questions about the health of your last two surviving children. (Born since 1 st January 2004). (हम प्रत्येक बच्चे के बारे में अलग-अलग से बातचीत करेंगे)। (We will talk about each child separately.)					
Q. NO	QUESTIONS AND FILTERS	LAST SURVIVING CHILD	LAST BUT ONE SURVIVING CHILD			
Q302	LINE NUMBER OF CHILD IN PREGNANCY HISTORY FROM <b>Q138</b> .	LINE NUMBER	LINE NUMBER			
	बच्चे (सूचक) का नाम ? Name of the (index) child Q140	NAME	NAME			
Q303	CHECK Q 142:	BOY/लडका1	BOY/लडका1			
	बच्चे का लिंग Sex of the child.	GIRL/लडकी2	GIRL/लडकी2			
Q304	CHECK Q143: जन्म का महीना और वर्ष Month and year of birth.	MONTH/महीने YEAR/ वर्ष 2004 2005 2006 2007 2008	MONTH/महीने			
Q305	क्या आपके पास कोई ऐसा कार्ड हैं जिस पर (नाम) को लगाए गए टीकों का विवरण है ? (यदि हाँ तो क्या मैं इसे देख सकती हूँ ?) Do you have a card where (Name's) vaccination details are written down? (IF YES,	YES, SEEN / हाँ, देखा	YES, SEEN / हाँ, देखा			
Q306	MAY I SEE IT, PLEASE?) क्या आपके पास कभी भी (नाम) का टीकाकरण कार्ड था ? Did you ever have a vaccination card?	YES/ਗ਼ੱ1 SKIP TO Q310	YES/ਗ਼ੱ1 SKIP TO Q310			

Q. NO	QUESTIONS AND FILTERS	LAST SURVIVING CHILD	LAST BUT ONE SURVIVING CHILD		
Q307	<ul> <li>(1) COPY VACCINATION DATES FOR EACH VACCINE FROM THE CARD.</li> <li>(2) WRITE '44' IN 'DAY' COLUMN IF CARD SHOWS VACCINATION IS GIVEN BUT NO DATE IS RECORDED</li> <li>(3) IF ONLY PART OF DATE IS SHOWN ON CARD, RECORD '98' OR '9998' FOR 'DON'T KNOW' IN THE COLUMN FOR WHICH INFORMATION IS NOT GIVEN.</li> </ul>				
		DAY MO YEAR	DAY MO YEAR		
	BCG	BCG	BCG		
	POLIO '0'	P0	P0		
	DPT 1	D1	D1		
	DPT 2	D2	D2		
	DPT 3	D3	D3		
	POLIO 1	P1	P1		
	POLIO 2	P2	P2		
	POLIO 3	P3	P3		
	MEASLES	MES	MES		
	VITAMIN-A (FIRST DOSE)	VTA	VTA		
	(EXCLUDING PULSE POLIO)				
Q308	CHECK Q307:	'BCG' TO 'MEASLES' FILLED OTHER	'BCG' TO 'MEASLES' OTHER		
		(SKIP TO Q314)	FILLED (SKIP TO Q314)		
Q309	क्या (नाम) को और ऐसे कोई टीकें	YES/हाँ1	YES/हाँ1		
	लगायें गये हैं , जिनकी जानकारी इस कार्ड में दर्ज नहीं है?	(PROBE FOR VACCINATIONS AND WRITE '66 IN THE CORRESPONDING DAY COLUMN IN	(PROBE FOR VACCINATIONS AND WRITE '66' IN THE CORRESPONDING DAY COLUMN IN		
	Has (NAME) received any vaccinations that are not	Q307 —	Q307		
	recorded on this card?	(SKIP TO Q314) ◀	(SKIP TO Q314) <del>◀</del>		
	RECORD 'YES' ONLY IF RESPONDENT MENTIONS	NO/नहीं2 <b></b>	NO/नहीं2 <b>SKIP</b>		
	BCG, DPT 1-3, POLIO, 0-3 AND/OR MEASLES VACCINE (S).	DON'T KNOW/ मालुम नहीं 8 Q314	DON'T KNOW/ मालुम नहीं 8		
Q310	क्या (नाम) को बीमारियों से बचाव के लिए कभी कोई टीके लगाये गये थे,				
	पल्स पोलियो अभियान में लगाये गये टीकों को शामिल करते हुए ?	YES/ซี้1	YES/ਵਾਂ1		
	टाका का शामिल करत हुए ? Did (NAME) ever receive any	NO/नहीं2¬ <b>SKIP</b>	NO/नहीं2 <b>SKIP</b>		
	vaccinations to prevent him/her from getting disease, including vaccinations received in a Pulse Polio campaign?	TO DON'T KNOW/ मालुम नहीं 8 Q312	DON'T KNOW/ मालुम नहीं 8 Q312		

Q. NO	QUESTIONS AND FILTERS	LAST SURVIVING CHILD	LAST BUT ONE SURVIVING CHILD
Q311	अब कृपया मुझे बताएं कि क्या (नाम) के Now please tell me if (NAME) ha	ो इनमें से कोई टीका लगा है ! as received any of the following vaccinations	
Q311A	तपेदिक से बचाव के लिए <b>बी.सी.जी.</b> का टीका लगाया जाता है जिससे सामान्यत: बाँह पर एक निशान बन जाता है?		
	A BCG vaccination against tuberculosis, that is, an injection that usually causes a scar?	YES/ਗੋਂ1 NO/नहीं2 DON'T KNOW/ मालुम नहीं8	YES/हाँ1 NO/नहीं2 DON'T KNOW/ मालुम नहीं 8
Q311B	पोलियो की खुराक, जिसकी बूंदें मुंह में पिलाई जाती हैं, पल्स पोलियो अभियान में पिलाई गई खुराक सहित? Any POLIO VACCINE, that is,	YES/ਗ਼ੱ1	YES/ਗ਼ੱ1
	drops in the mouth, including vaccine received in a Pulse Polio campaign?	NO/नहीं	NO/नहीं2 SKIP TO → Q311E DON'T KNOW/ मालुम नहीं8
Q311C	क्या <b>पोलियो</b> की पहली खुराक जन्म के प्रथम दो सप्ताह के अंदर दी गई थी या बाद में? Was the first <b>POLIO</b> VACCINE received in the first two weeks after birth or later?	FIRST 2 WEEKS	FIRST 2 WEEKS 1 LATER 2 DON'T KNOW/ मालुम नहीं 8
Q311D	पोलियो की कितनी खुराक (डोस) दी गई थी ? (पोलियो '0' एवं पत्स पोलियो को छोड़कर ) How many times Polio vaccine received? (excluding Polio '0' and pulse polio) (IF 5 OR MORE TIMES RECORD 5)	NUMBER/संख्या	NUMBER/संख्या DO NOT REMEMBER/याद नहीं 8
Q311E	<b>डी पी टी</b> का टीका, सर्दी काली खाँसी	YES/ਗ਼ੱ1 NO/नਗ਼ੇਂ2 SKIP → TO DON'T KNOW/ ਸਾलुम नहीं 8 Q311G	YES/हाँ
Q311F	डो पी टी का सुई जाँघ/चूतड़ में जो कि कभी कभी पोलियो खुराक के साथ दिया जाता है कितनी बार दिया गया था ? How many DPT injections were given in thigh or buttocks, sometimes at the same time as polio drops?	NUMBER/संख्या DO NOT REMEMBER/याद नहीं 8	NUMBER/संख्या DO NOT REMEMBER/याद नहीं 8
Q311G	क्या <b>खसरा (मीजल्स)</b> से बचाव के लिए दाएं बाँह में सुई दिया गया था ? Was an injection against <b>MEASLES</b> given at right arm/shoulder?	YES/ਗੱ1 NO/ਜਗੇਂ2 DON'T KNOW/ मालुम नहीं8	YES/हाँ1 NO/नहीं2 DON'T KNOW/ मालुम नहीं8

Q. NO	QUESTIONS AND FILTERS	LAST SURVIVING CHILD	LAST BUT ONE SURVIVING CHILD
Q312	CHECK Q307 AND Q310: ANY VACCINATIONS RECEIVED?	NO YES (SKIP TO Q314) ←	NO YES (SKIP TO Q314)
Q313	VACCINATIONS	A. CHILD TOO YOUNG FOR IMMUNIZATION / बच्चा टीकाकरण के लिए बहुत छोटा है	
		P. FINANCIAL PROBLEM पंसा का समस्या 1 2 Q. CHILD IS GIRL/ बच्चा लड़की हैं 1 2 R. OTHER /अन्य 1 2 (SPECIFY)  SKIP TO Q315	P. FINANCIAL PROBLEM/ पैसों की समस्या 1 2 Q. CHILD IS GIRL/ बच्चा लड़की हैं 1 2 R. OTHER /अन्य 1 2 (SPECIFY)
			SKIP TO Q315

Q.NO	QUESTIONS AND FILTERS	LAST SURVIVING CHILD		LAST BUT ONE SURVIVING CHIL	D		
Q.NO	AND FILTERS  (नाम) को ज्यादातर टीके कहाँ से लगवाये गये थे ?  Where did (NAME) receive his/her vaccinations?  IF UNABLE TO DETERMINE IF A HOSPITAL, HEALTH CENTRE, OR CLINIC IS PUBLIC OR PRIVATE MEDICAL SECTOR, WRITE THE NAME OF THE PLACE (S).  स्थान का नाम NAME OF THE	GOVERNMENT A. HOSPITAL/अस्पताल B. DISPENSARY /दवाखाना C. UHC/UHP/UFWC /यू एव सी/ यू एव पी/ य एफ डब्ल्यू सी D. CHC/ RURAL HOSPITAL/सी एव सी/ ग्रामीण अस्पताल E. PHC/प्राथमिक स्वास्थ्य केन्द्र F. SUB-CENTRE/उपकेन्द्र G. MOBILE CLINIC / मोबाईल क्लिनिक	YES  1  1  1  1  1  1  1  1  1  1  1  1  1	NO 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	GOVERNMENT A. HOSPITAL/अस्पताल	YES  1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	NO 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2
	PLACE (S).  (RECORD ALL	P. OTHER PVT. SECTOR HEALTH FACILITY/अन्य निजी स्वास्थ्य सुविधा Q. OTHER/अन्य (SPECIFY /स्पष्ट करें))	1 1 1	2 2	अस्पताल गक्लनाक  P. OTHER PVT. SECTOR HEALTH FACILITY/अन्य निजी स्वास्थ्य सुविधा  Q. OTHER/अन्य (SPECIFY /स्पष्ट करें))	1 1 1	2 2
Q315	क्या हेपाटाइटस-बी का टीका बच्चे को दिया गया था ? Was HEPATITIS-B Injection given to the child?	YES/हाँ1 NO/नहीं2 DON'T KNOW/ मालुम नहीं8			YES/हाँ		
Q316	क्या (नाम) को कभी विटामिन ए की खुराक दी गयी थी? Has (NAME) ever received a VITAMIN A dose?	YES /ਵੀਂ	► SK Q3	IP TO :18	YES /हाँ1 NO/नहीं2 DON'T KNOW/ मालुम नहीं8	→	KIP TO Q318

Q. NO	QUESTIONS AND FILTERS	LAST SURVIVING CHILD		LAST BUT ONE SURVIVING CHILD			
Q317	विटामिन ए की खुराक कितनी बार दी गई थी? How many times was the VITAMIN A dose received? (IF 5 OR MORE TIMES, RECORD '5')	NUMBER OF TIMES कितनी बार			NUMBER OF TIMES कितनी बार		]
Q318	क्या (नाम ) ने पिछले 6 महीनों में आतं के कीड़ों से छुटकारा पाने के लिए कोई दवा ली है? Has (NAME) taken any drug to get rid of intestinal worms in the past 6 months?	YES/ਗ਼ੱ NO/नਗ਼ੇਂ DON'T KNOW/ ਸਾलੂਸ नहीं	2		YES/ਗੰ NO/ਜਗੇਂ DON'T KNOW/ ਸਾਲ੍ਹਸ ਜਗੇਂ	2	
Q319	बच्चे के टीकाकरण के लिये आपको किसने सहयोग या प्रोत्साहित किया था ? Who facilitated or motivated you to give vaccination to your	A.DOCTOR/डॉक्टर B. ANM / ए.एन.एम C. HEALTH WORKERS	YES 1 1	NO 2 2	A.DOCTOR/डॉक्टर B. ANM / ए.एन.एम C. HEALTH WORKERS	YES 1 1	NO 2 2
	child?  (RECORD ALL MENTIONED)	स्वास्थ्य कार्यकर्ता D. ANGANWADI WORKER आंगनवाडी कार्यकर्ता	1	2	स्वास्थ्य कार्यकर्ता D. ANGANWADI WORKER आंगनवाडी कार्यकर्ता	1	2
		E. ASHA / आशा F. NGO/CBO/गैरसरकारी संगठन/ समुदाय आधारित संगठन	1	2	E. ASHA / आशा F. NGO/CBO/गैरसरकारी संगठन/ समुदाय आधारित संगठन	1	2
		G. HUSBAND / पति H. MOTHER-IN-LAWसास I. MOTHER/ मॉ	1 1 1	2 2 2	G. HUSBAND / पित H. MOTHER-IN-LAWसास I. MOTHER/ मॉ	1 1 1	2 2 2
		J. RELATIVES/FRIENDS/ रिश्तेदार/मित्र K. SELF/स्वंय L. OTHER/अन्य	1	2	J. RELATIVES/FRIENDS/ रिश्तेदार/मित्र K. SELF/स्वंय L. OTHER/अन्य	1	2
		(SPECIFY /स्पष्ट करें)	1	2	(SPECIFY /स्पष्ट करें)	1	2
Q320	क्या (नाम) को पिछले दो सप्ताह के दौरान दस्त हुई थीं ? Has (NAME) had Diarrhoea in	YES /ਗੋਂ1 NO/नਗ਼ੇਂ2 DON'T KNOW/ ਸਾलੂਸ नहीਂ8	<b></b>	SKIP TO	YES /ਗ਼ੱ1 NO/नਗ਼ੇਂ2 DON'T KNOW/ ਸਾਗੁਸ ਜਗ਼ੇਂ8	<b>→</b>	SKIP TO Q325
Q321	the last two weeks? क्या अभी के (या पिछले) दस्त के दौरान आपने बच्चे को इन चीजों में से कुछ	2011 111010 1119 114 2		4020	BONT NOW AND THE REAL PROPERTY OF THE PERTY		4020
	दिया था? During the current (last) episode of diarrhoea have you	A. PLAIN WATER/सादा पानी	YES 1	NO 2	A. PLAIN WATER/साव पानी	YES 1	NO 2
	given the following liquids to the child?	B. SALT AND SUGAR SOLUTION /नमक चीनी का घोल C.FRUIT JUICE /फल का रस	1	2	B. SALT AND SUGAR SOLUTION /नमक चीनी का घोल C.FRUIT JUICE /फल का रस	1 1	2
	Salt and sugar solution Fruit juice	D. LIME WATER /तींबू पानी E.GRUEL MADE FROM RICE	1	2	D. LIME WATER /नींबू पानी E.GRUEL MADE FROM RICE	1	2
	Lime water Gruel made from rice(other local grain)	(OTHER LOCAL GRAIN)/ चावल या अन्न से बनाया घोल	1	2	(OTHER LOCAL GRAIN) / चावल या अन्न से बनाया घोल	1	2
	Home remedy Child on breast milk	F.HOME REMEDY/घरेलु उपचार G.CHILD ON BREAST MILK	1	2	F.HOME REMEDY/घरेलु उपचार G.CHILD ON BREAST MILK	1	2
ı		/बच्चा स्तनपान पर निर्भर है	1	2	/बच्चा स्तनपान पर निर्भर है	1	2

Q. NO	QUESTIONS AND FILTERS	LAST SURVIVING CHILD		LAST BUT ONE SURVIVING CHILD		
Q322	क्या आपने दस्त के दौरान बच्चे को जीवन रक्षक घोल की खुराक दी थी ? Did you give <b>ORS solution</b> to child during the diarrhoea?	YES/		YES/ हाँ NO/नहीं CHILD ON BREAST MILK/ बच्चा स्तनप		2
Q322A	क्या दस्त के दौरान बच्चे को लगातार सामान्य स्तनपान कराया था ? Whether normal feeding was continued during the diarrhoea?	YES/ ਗੱ1 NO/ਸਗੋਂ2		YES/ ਗ਼ੱ1 NO/ਸਰੀਂ2		
Q323	क्या आपने दस्त के लिए कहीं से सलाह ली या इलाज करवाया था ? Did you seek advice or treatment for the diarrhoea from any source?	YES/ ਗ਼ੱ1 SK NO/ਜਗ਼ੇਂ2 → C	IP TO Q325	YES/ ਗੱ1 NO/ਜਗ਼ੇਂ2 ——		_
Q324	आपने कहाँ से सलाह ली या इलाज करवाया ?  Where did you seek advice or treatment?  किसी अन्य जगह से ? Anywhere else?  IF UNABLE TO DETERMINE A HOSPITAL, HEALTH CENTRE, OR CLINIC IS PUBLIC OR PRIVATE MEDICAL SECTOR, WRITE THE NAME OF THE PLACE (S).  NAME OF THE PLACE (S).  (RECORD ALL SOURCES MENTIONED)	YES   GOVERNMENT   A. HOSPITAL	2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	GOVERNMENT  A. HOSPITAL	YES  1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	NO 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2
Q325	क्या ( <b>नाम</b> ) को पिछले दो सप्ताह में कभी बुखार हुआ है ? Has ( <b>NAME</b> ) been ill with fever at any time in the last two weeks?	(SPECIFY) 1  YES/ ਗ਼ੱ  NO/ਸਫੀਂ  DON'T KNOW/ ਸਾਕੁਸ ਜਗ਼ੋਂ	1	(SPECIFY)  YES/ ਗ਼ੱ  NO/ਜਗ਼ੇਂ  DON'T KNOW/ ਸਾਰੂਸ ਜਗ਼ੇਂ		2
Q326	क्या ( <b>नाम</b> ) को पिछले दो सप्ताह में कभी खांसी हुई है ? Has ( <b>NAME</b> ) been ill with cough at any time in the last two weeks?	YES/हाँ	OLUMN; RVIVING TO	YES/ਗ਼ੰ1 NO/नਗ਼ੰ2 DON'T KNOW/म्मालुम नहीं8		KIP TO SEC IV

Q. NO	QUESTIONS AND FILTERS	LAST SURVIVING CHIL	D		LAST BUT ONE SURVIVING CH	ILD	
Q327	जब (नाम) को खाँसी हुई थी तो क्या वह छोटी-छोटी या सामान्य से तेज सांसे लेता था /लेती थी या उसको सांस लेने में भी परेशानी होती थी ? When (NAME) had this illness with a cough, did he/she breath faster than usual with short, rapid breaths or have difficulty in breathing?	YES/ ਗ਼ੱ NO/ਜਗ਼ੇਂ DON'T KNOW/ ਸਾलੁਸ ਜਗ਼ੇਂ		.2	YES/ ਗ਼ੱ NO/नहीं DON'T KNOW/ ਸਾਕੂਸ ਜਗ਼ੰ		.2
Q328	क्या आपने कहीं से सलाह ली या इलाज करवाया ? Did you seek advice or treatment for the illness from any source?	NO/नहीं2 → GO BACK TO  Q302 IN NEXT COLUMN;  OR, IF NO SURVIVING CHILD,		YES/ਗ਼ੰ1 NO/नਗ਼ੰ2 → GO TO SECTION IV			
Q329	आपने कहाँ से सलाह ली या इलाज	GO TO SE	YES	NO		YES	NO
	करवाया ? Where did you seek advice or treatment?  किसी अन्य जगह से Anywhere else?  IF UNABLE TO DETERMINE IF A HOSPITAL, HEALTH CENTRE, OR CLINIC IS PUBLIC OR PRIVATE MEDICAL SECTOR, WRITE THE NAME OF THE PLACE (S).  NAME OF THE PLACE (S).	GOVERNMENT A. HOSPITAL	1 1 1 1 1 1 1 1	2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	GOVERNMENT A. HOSPITAL	1 1 1 1 1 1 1	2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2
	(RECORD ALL SOURCES MENTIONED)	O. PHARMACY/DRUG STORE  P. OTHER PVT. SECTOR HEALTH FACILITY  Q. OTHER (SPECIFY)	1 1 1	2 2 2	O. PHARMACY/DRUG STORE  P. OTHER PVT. SECTOR HEALTH FACILITY  Q. OTHER (SPECIFY)	1 1 1	2 2 2
Q330		GO BACK TO Q302 IN NEXT COLUMN OR, IF NO SURVIVING CHIL GO TO SECTION IV	.D,		GO TO SECTION IV		

#### भाग-IV

#### गर्भनिरोधक और प्रजनन वरीयतएं SECTION-IV

#### **CONTRACEPTION AND FERTILITY PREFERENCES**

#### A. CONTRACEPTION -गर्भनिरोधक

अब मैं आपसे परिवार नियोजन के बारे में बात करना चाहूँगी - ऐसे बहुत से तरीके या उपाय हैं जिन्हें दम्पति गर्भ धारण टालने या रोकने के लिए इस्तेमाल कर सकते हैं ।

Now I would like to talk about family planning – the various ways or methods that a couple can use to delay or avoid a pregnancy.

Q. NO	QUESTIONS AND FILTERS	SKIP TO	CODING CATEGORIES
Q401A	आपने किन -किन तरीकों या उपायों के बारे में सुना है ? Which ways or methods have you heard about? CIRCLE CODE '1' IN Q401 A FOR EACH METHOD MENTIONED SPONTANEOUSLY FOR METHODS NOT MENTIONED SPONTANEOUSLY, ASK EACH METHOD SEPARATELY READING THE NAME AND DESCRIPTION.		CHECK Q105: Q401B IS NOT APPLICABLE TO WOMEN WHO ARE MARRIED BUT GAUNA NOT PERFORMED.  ASK Q401B FOR EACH METHOD WITH CODE '1' CIRCLED IN Q401A.  Q401B. क्या आपने कभी-भी (विधि) का इस्तेमाल किया है ?  Have you ever used (METHOD NAME)?
01	महिला नसबंदी - अधिक बच्चों के जन्म को रोकने के लिए महिलाए ऑपरेशन करा सकती हैं । FEMALE STERILIZATION- Women can have an operation to avoid having any more children. पुरुष नसबंदी -अधिक बच्चों के जन्म को रोकने के लिए पुरुष ऑपरेशन करा सकते हैं । MALE STERILIZATION- Men can have an operation to avoid having any more children.	YES/ हां2  YES/हां	क्या आपने कभी भी और अधिक बच्चे नहीं होने के लिए ऑपरेशन करवाया है ? Have you ever had an operation to avoid having any more children? YES/हां1 NO/नहीं2 क्या आपके पति ने कभी भी और अधिक बच्चे नहीं होने के लिए ऑपरेशन करवाया है ? Has your husband ever had an operation to avoid having any more children? YES/हां1 NO/नहीं1
03	आय यू डी - महिलाए, डॉक्टर या नर्स से अपनी बच्चेदानी में उपकरण लगवा सकती हैं। IUD - Women can have device placed inside the uterus by a doctor or a nurse.	YES/ਫ਼ਾਂ1 NO/ਜਫ਼ੀਂ2	USED IUD /आई.यू.डी. का उपयोग किया? YES/हां1 NO/नहीं2
04	गर्भिनिरोधक गोली - महिलाए गर्भधारण को टालने के लिए एक गोली प्रतिदिन या प्रत्येक सप्ताह ले सकती हैं। PILL- Women can take a pill every day or once a week to avoid becoming pregnant.	YES/हां1 NO/नहीं2	USED PILLS /गर्भिनरोधक गोली का उपयोग किया ? YES/हों1 NO/नहीं2

Q. NO	QUESTIONS AND FILTERS	SKIP TO	CODING CATEGORIES
05	आपातकालीन गर्भनिरोधक - महिलाएं गर्भधारण को टालने के लिए असुरक्षित संभोग होने के तीन दिन के अन्दर गर्भनिरोधक गोली ले सकती हैं। EMERGENCY CONTRACEPTION- Women can take pills within three days after unprotected sexual intercourse to avoid becoming pregnant.	YES/हां1 NO/ਜहੀਂ2	USED EMERGENCY CONTRACEPTION / ई.सी. पिल्स का उपयोग किया ? YES/हाँ1 NO/नहीं2
06	गर्भिनिरोधक इंजेक्शन - महिलाएं स्वास्थ्य प्रदानकर्ता (डॉक्टर,नर्स इत्यादि) से इंजेक्शन लगवा सकती हैं जो उन्हें एक या अधिक महीनों के लिए गर्भवती होने से रोक सकता है । INJECTABLES- Women can have an injection by health provider that stops them from becoming pregnant (for one or more months).	YES/ਫ਼ਾਂ1 NO/ਜਫ਼ੀਂ2	USED INJECTABLES / गर्भनिरोगधक इंजेक्शन का प्रयोग ? YES/हाँ1 NO/नहीं2
07	कंडोम या निरोध - पुरुष संभोग के पहले अपने लिंग पर रबड़ का आवरण लगा सकते है । CONDOM OR NIRODH- Men can put rubber sheath on their penis before sexual intercourse.	YES/ਫ਼ੀਂ1 NO/ਜਫ਼ੀਂ2	USED CONDOM/NIRODH / कंडोम या निरोध का उपयोग ? YES/हाँ1 NO/नहीं2
08	महिला कंडोम - महिलाएं संभोग से पहले अपने योनि में रबड़ का आवरण रख सकती है । FEMALE CONDOM- Women can place a sheath in their vagina before sexual intercourse.	YES/ਗੰ1 NO/ਜहੀਂ2	USED FEMALE CONDOM / महिला कंडोम का उपयोग ? YES/हाँ1 NO/नहीं2
09	सुरक्षित काल पध्दिति - प्रत्येक महीने मे जब महिला लैंगिक रूप से सिक्रय रहती है तब महीने के जिन दिनों में उसके गर्भवती होने की अत्यधिक संभावना रहती है उन दिनों में संभोग न करके वह गर्भाधारण को टाल सकती है ।  RHYTHM METHOD- Every month that a woman is sexually active she can avoid pregnancy by not having sexual intercourse on the days of the month she is most likely to get pregnant.	YES/ਗ1 NO/ਜਫੀਂ2	USED RHYTHM METHOD सुरक्षित काल पद्धित का उपयोग ? YES/हाँ1 NO/नहीं2
10	अद्यपतन यानी विद्झावल - पुरुष चरमोत्कर्ष (वीर्य आने) के पहले सावधानी पूर्वक लिंग को बाहर निकाल लेता है । WITHDRAWAL- Men can be careful and pull out before climax.	YES/हਾਂ1 NO/नहीं2	USED WITHDRAWAL / अद्यपतन यानी विदड्रावल पद्धित का उपयोग ? YES/हाँ1 NO/नहीं2
11	क्या आपने किसी अन्य तरीकों या साधनों के बारे में सुना है जिनका उपयोग स्त्रियां या पुरुष गर्भधारण को टालने के लिए कर सकते हैं ? Have you heard of any <u>other ways</u> or methods that women or men can use to avoid pregnancy?	YES/ਗੱ1(SPECIFY)(SPECIFY) NO/ਜਗੇਂ2	USED ANY OTHER METHOD अन्य कोई साधन का प्रयोग किया ? YES/हाँ1 NO/नहीं2 YES/हाँ1
Q402		IT GAUNA NOT PERFORM / DESERTED WIDOWED	ED/ → SEC V
Q403	CHECK Q401B: WOMAN/MAN NOT STERILIZED WOMAN/MAN S	STERILIZED	<b>▶</b> Q406A

Q. NO	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP TO
Q404	क्या आप इस समय गर्भवती हैं ? Are you currently pregnant?	YES/हाँ	<b>→</b> Q430
Q405	क्या आप या आपके पति इस समय गर्भधारण टालने या रोकने के लिए कुछ कर रहे है या किसी विधि का इस्तेमाल कर रही/रहे हैं ? Are you/your husband currently doing something or using any method to delay or avoid getting pregnant?	YES/हाँ 1 NO/ नहीं 2	<b>→</b> Q430
Q406 Q406A	आप या आपके पति किस विधि का उपयोग कर रही / रहे हैं ? Which method are you/your husband using? (CIRCLE ALL MENTIONED)  IF MORE THAN ONE METHOD MENTIONED, FOLLOW SKIP FOR HIGHEST METHOD ON LIST.  CIRCLE '1' FOR FEMALE STERILIZATION,	FEMALE STERILIZATION/स्त्री नसबंदी	Q412 Q411 Q415
Q407	CIRCLE '2' FOR MALE STERILIZATION क्या आप /आपके पतिको कभी भी इस विधि को प्राप्त करने में परेशानी हुई ? Have you/your husband ever faced difficulty in getting the method?	(SPECIFY/ स्पष्ट करें)  NO PROBLEM. / कोई परेशानी नही	
Q408	आप /आपके जिन गर्भनिरोधक (विधि) का इस्तेमाल कर रही हैं, क्या उसका ब्रांड का नाम जानती हैं? Do you know the brand name of (method) you/your husband are using? RECORD NAME OF BRAND. (WRITE ACTUAL BRAND NAME. SUPERVISOR OR EDITOR WILL CODE FROM LIST.)	BRAND NAME/ ब्रांड का नाम (SPECIFY/ स्पष्ट करें) DON'T KNOW/मालूम नहीं998	
Q409	क्या आपको निरोध /गर्भनिरोधक गोली/इंजेक्शन के लिए पैसे का भुगतान करना पड़ा था? Whether money was paid for getting pills condoms/injectables?	YES/ हाँ	

Q. NO	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP TO
Q410	आपने पिछली बार (वर्तमान विधि का नाम) कहां से प्राप्त की? Where did you obtain (CURRENT METHOD) the last time?  IF UNABLE TO DETERMINE IT TO BE A HOSPITAL, HEALTH CENTER, OR CLINIC; IF IT IS GOVERNMENT OR PRIVATE, WRITE THE NAME OF THE PLACE.	GOVERNMENT  HOSPITAL 11  DISPENSARY 12  UHC/UHP/UFWC 13  CHC/RURAL HOSPITAL 14  PHC 15  SUB-CENTER/ANM 16  MOBILE CLINIC 17  ANGANWADI/ICDS CENTER 18  ASHA 19  OTHER COMMUNITY-BASED  WORKER 20  AYUSH HOSPITAL/CLINIC 21  OTHER PUBLIC MEDICAL SECTOR 22	
	(NAME OF PLACE)	NGO OR TRUST HOSPITAL/CLINIC       31         PRIVATE       41         HOSPITAL       42         MOBILE CLINIC       43         AYUSH HOSPITAL/CLINIC       44         TRADITIONAL HEALER       45         PHARMACY/DRUGSTORE       46	Q415
		OTHER PRIVATE MEDICAL SECTOR47  OTHER SOURCE  SHOP	
		OTHER96 (SPECIFY) DON'T KNOW98	
Q411	आपने कहां से आइ यू डी लगवाई ? In what facility did the IUD insertion take place? IF UNABLE TO DETERMINE IT TO BE A	GOVERNMENT         HOSPITAL       11         DISPENSARY       12         UHC/UHP/UFWC       13         CHC/RURAL HOSPITAL       14         PHC       15         SUB-CENTER       16         MOBILE CLINIC       17	
	HOSPITAL, HEALTH CENTER, OR CLINIC; IT IS A GOVERNMENT OR PRIVATE, WRITE THE NAME OF THE PLACE.	OTHER PUBLIC SECTOR HEALTH FACILITY	Q415
	(NAME OF PLACE)	OTHER PRIVATE HEALTH FACILITY34 OTHER96 (SPECIFY) DON'T KNOW	
Q412	आप या आपके पति की किस प्रकार की नसबंदी	FEMALE TUBECTOMY/महिला नसबंदी 1	
	हुई है ? What type of sterilization procedure you/your husband have undergone?	LAPAROSCOPY/दुरबीन द्वारा नसबंदी	
Q413	क्या आप या आपके पित की नसबंदी बच्चे के जन्म या गर्भपात के तुरंत बाद या कोई अन्य समय	AFTER CHILD BIRTH/जन्म के बाद1	
	हुई थी ? Had you / your husband undergone	AFTER ABORTION/गर्भपात के बाद2  ANY OTHER TIME/कोई अन्य समय	
	sterilization just after child birth or abortion or any other time?		

Q. NO	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP TO
Q414	नसबंदी कहां पर हुई थी ? In what facility did the sterilization take place?  IF UNABLE TO DETERMINE IF A HOSPITAL, HEALTH CENTRE, OR CLINIC IS GOVERNMENT OR PRIVATE, WRITE THE NAME OF THE PLACE.  (NAME OF PLACE)	GOVERNMENT	
Q414A	क्या आप या आपके पति को नसबंदी के बाद क्षतिपूर्ति (अनुपूरक) राशि प्राप्त हुई? Did you/ your husband receive the compensation after sterilization?	YES/ ਗ਼ੈਂ1 NO/ ਰਗ਼ੈਂ2	Q415
Q414B	नसबंदी के लिए आप या आपके पति को कब क्षतिपूर्ति (अनुपुरक) राशि प्राप्त हुई? When did you/your husband receive compensation for sterilization?	BEFORE / AT THE TIME OF DISCHARGE / पहले/अस्पताल छोडने के समय	
Q415	A). STERILIZED  आप या आपके पति की नसबंदी कितने समय पहले हुई थी?  How long ago did you/your husband undergo sterilization?  Ext समय आप /आपके पित (वर्तमान विधि का नाम) का इस्तेमाल बंद किए बिना कबसे कर रही /रहे हैं ?  For how long have you/ your husband been using (CURRENT METHOD) continuously (without stopping)?	MONTHS/ महीने	

Q. NO	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP TO
Q416	क्या आपको इस परिवार नियोजन विधि के उपयोग के लिए किसने सहयोग दिया या प्रोत्साहित किया? Who facilitated or motivated you to use current family planning method? (RECORD ALL MENTIONED)	YES NO	
Q417	जब आप या आपके पति ने वर्तमान विधि का इस्तेमाल शुरु किया तो क्या उस समय आपको उससे होने वाली समस्याओं/परिणामों के बारे में बताया गया था? When you/your husband started using (CURRENT METHOD), at that time, were you told about side effects or other problems?	YES/ ਗ਼ੇਂ1 NO/ ਸਗ਼ੇਂ2	• Q419
Q418	आप या आपके पति जिस विधि का उपयोग कर रही हैं उससे होने वाले संभावित समस्याओं /परिणामों के बारे में क्या किसी ने आपको बताया था?  Who told you/your husband about side effects or other problems/consequences that you might have due to usage of the method?  (RECORD ALL MENTIONED)	A. DOCTOR	
Q419	CHECK Q406/Q406A:  CIRCLE METHOD CODE:  (IF MORE THAN ONE METHOD CODE CIRCLES IN Q406/Q406A, CIRCLED CODE FOR HIGHEST METHOD IN LIST)	NO CODE CIRCLED/ कोई कोड सर्कल नहीं	→Q429 →Q422 →Q428
Q420	जब आपकी नसबंदी हुई या आपने आइ यू डी लगवायी उस समय और उसके तुरंत बाद आपको जो सेवा मिली उस सेवा को आप कौनसी श्रेणी में रखना चाहेंगी : बहुत अच्छा ,ठीक-ठाक , ज्यादा अच्छा नहीं या खराब ? How would you rate the care you received during and immediately after the sterilization/IUD insertion: very good, all right, not so good, or bad?	VERY GOOD/ बहुत अच्छा       1         ALL RIGHT/ जीक जाक       2         NOT SO GOOD/ ज्यादा अच्छा नहीं       3         BAD/ खराब       4	

Q. NO	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP TO
Q421	इस परिवार नियोजन विधि को अपनाने के बाद क्या कोई भी आप/ आपके पित के स्वास्थ्य के बारे में 48 घण्टे के अंदर पूछताछ करने आया था? या आप/आपके पित किसी के पास 48 घण्टे के अंदर अनुवर्ती जांच लिए गए थे ? After you adopted this method, did anyone visit you for enquiring about you/your husband's health within 48 hours? or Did you / your husband visit anyone for follow-up within 48 hours?	HEALTH PERSONNEL VISITED /स्वास्थ्य कार्यकर्ता	
Q422	जब इस विधि को आप या आपके पित ने अपनाया तो क्या उस समय किसी स्वास्थ्य या पिरवार नियोजन कार्यकर्ता /आशा द्वारा किसी अन्य पिरवार नियोजन विधि के बारे में बताया गया जिसका उपयोग आप कर सकती है ? या क्या आप/आपके पित को स्वास्थ्य या पिरवार नियोजन कार्यकर्ता/आशा द्वारा अन्य पिरवार नियोजन विधि के बारे में कभी भी बताया गया था, जिसका उपयोग आप कर सकते हैं ?  At that time, when you/your husband started using current method, were you told by a health or family planning worker/ASHA about other methods of family planning that you could use?  OR  Were you/ your husband ever informed by a health or family planning worker/ASHA about other methods of family planning that you could use?	YES/ ਗ਼ੱ	Q424
Q423	आपको परिवार नियोजन की कौनसी विधियों के बारे में बताया गया था ? What methods of contraception were informed? (RECORD ALL MENTIONED)	A. MALE STERILIZATION	•
Q424	क्या आप/आपके पति को इस विधि का उपयोग शुरु करने के बाद कोई स्वास्थ्य समस्या हुई थी? Have you/your husband had any health problem after you/your husband started to use this (NAME) method?	YES/ ਗੰ1 NO/ਜ਼ੀ2	Q428

Q. NO	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP TO
Q425	आप/आपके पित को कौन-कौनसी स्वास्थ्य समस्या हुई /समस्याएं हुई थी? What health problem(s) did you/your husband has?  (RECORD ALL MENTIONED)	YES NO         A. WEAKNESS/INABILITY TO	
Q426	क्या आप/आपके पति ने इन स्वास्थ्य समस्याओं के लिए किसी-से सलाह ली या इलाज करवाया ? Did you/your husband consult anybody or seek treatment for the health problem(s)?	(SPECIFY/साष्ट करें)  YES/ र्हा	Q428
Q427	आप/आपके पति परामर्श या इलाज के लिए कहाँ गये थे? Where did you/your husband go for consultation or seek treatment?  IF UNABLE TO DETERMINE WHETHER IT IS A HOSPITAL, HEALTH CENTRE, OR CLINIC; IS A GOVERNMENT OR PRIVATE, WRITE THE NAME OF THE PLACE.  (NAME OF PLACE)  (RECORD ALL MENTIONED)	GOVERNMENT	
Q428	आप/आपके पति इस विधि से किस हद तक संतुष्ट हैं? To what extent are you/your husband satisfied with this method?	P. OTHER	

B. FERTILITY PREFERENCES				
Q429	CHECK Q419: METHOD COD	DE COE	DE '1' OR CODE '2' CIRCLED	SEC V
				<u> </u>
Q 430	CHECK Q404: NOT PREGNANT	PREGNANT		
	OR UNSURE अब मैं भविष्य के बारे में कुछ प्रश्न पूछना चाहूंगी	अब मैं भविष्य के बारे में कुछ प्रश्न पूछना चाहूंगी Now I have some	HAVE (A/ANOTHER) CHILD	Q433
	Now I have some questions about the future.	questions about the future. अभी आपको <u>भी ब</u> च्चा होनेवाला है, उसके बाद स्ट्या आप और	SAYS SHE CAN'T GET PREGNANT / गर्भवती नहीं हो सकती	SECV
	कोई (और ) बच्चा नहीं चाहें भी Would you like to have (a/another) child, or would you prefer not to	ह, उसक बाद्भिया आप आर बच्चा चाहेंगी या आप और बच्चे नहीं चाहेंगी ?  After the child you are	a). AND PREGNANT/ गर्भवती4 b). AND NOT PREGNANT OR UNSURE/ गर्भवती नहीं है/भरोसा नहीं5	Q 437 Q 434
	have any (more) children?	expecting now, would you like to have another child, or would you prefer not to have any more children?		
Q431	क्या आप अगला बच्चा लड़का या इसका कोई महत्व नहीं है ?	लड़की चाहती हैं या आपके लिए	BOY/लड़का 1	<u> </u>
	Would you prefer your next or it doesn't matter?	child to be a girl or a boy	GIRL/लड़की	<b>*</b>
Q432	CHECK Q404: NOT PREGNANT OR UNSURE अब से लेकर और कितने समय	PREGNANT अभी आपको जो बच्चा होने वाला है, उसके बाद अगला बच्चा पैदा	MONTHS/महीने	
	तक (अगला) बच्चा होने का इंतजार करना चाहेगी ?	होने तक आप कितने समय तक इंतजार करना चाहेंगी?	SOON/NOW/जल्बी / अभी993	Q434
	How long would you like to wait from now before the birth of (a/another) child?	After the birth of the child you are expecting now, how long would you like to wait before the birth of another child?	OTHER/अन्य996 (SPECIFY/स्पष्ट करें) DON'T KNOW/ पता नहीं998	Q434

Q. NO	QUESTION	NS AND FILTERS		CODING CATEGORI	ES		SKIP TO
Q433	CHECK Q404:  NOT PREGNANT  OR UNSURE		PREG	NANT			► Q437
Q434	NOT USING CURRENTLY	G A CONTRACEPTIVE  CURRENTLY  USING	METHO	NOT ASKED (STERILIZED)			→ SEC V
Q435	CHECK Q432: NOT ASKED  (WANTS- NO MORE)  Q436	24 OR MORE MOI OR 02 OR MORE	YEARS	OO-23 MON OR OTHER/DK OR LESS 1		EARS	➤ Q437
Q436	CHECK Q430:  WANTS NO MORE/NONE  आपने कहा है कि आपको कोई (और) बच्चा नहीं चाहिए लेकिन गर्भधारण टालने के लिए आप किसी विधि (तरीके) का इस्तेमाल नहीं कर रही हैं ।  क्या आप बता सकती हैं कि आप विधि (तरीके) का इस्तेमाल क्यों नहीं कर रही हैं ?  You have said that you do not want any (more) children, but you are not using any method to avoid pregnancy. Can you tell me why you are not using any method?  PROBE: कोई अन्य कारण ? Any other reason?	WANTS TO HAVE A/ANOTHER CHILD  (After 24 or more months) आपने कहा है कि आपको जल्दी (और) बच्चा नहीं चाहिए लेकिन गर्भधारण टालने के लिए आप किसी विधि (तरीके ) का इस्तेमाल नहीं कर रही हैं ।  क्या आप बता सकती हैं कि आप विधि (तरीके ) का इस्तेमाल क्यों नहीं कर रही हैं ?  You have said that you do not want (a/another) child soon, but you are not using any method to avoid pregnancy. Can you tell me why you are not using any method?  PROBE: कोई अन्य कारण ? Any other reason?	A. NO. B. IN C. HU D. MI E. HY F. SU G. PC J. RE K. HU L. O' M. RE LACK N. K METH P. HE Q. FE R. LA Y. CA Y. CA STE Z. O'	ILITY-RELATED REASON DT HAVING SEX/ संबंध नहीं बना रहे	YES  1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	NO 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	

Q. NO	QUESTIONS AND FILTERS	CODING	CATEGORIES		SKIP TO
Q437	Q406/Q406A CU	R USED AND RENTLY USING (OTHER N STERILIZATION)	WOMAN / MAN STERILIZED	NEVER USED	
				P	
	Q438	Q440	SEC V	Q440	
Q438	आप/आपके पति द्वारा उपयोग की गई अंतिम विधि कौन-सी थी ? What was the last method you/your husband used?	IUD/ आई. यू. डी ORAL PILLS/ गर्भीनरोधक गोलियां CONDOM/NIRODH/ निरोघ / कंडोम RHYTHM/PERIODIC ABSTINE! / सुरक्षित काल पद्धती/ निर्धारित समय के लिए दूरी WITHDRAWAL/ अधपतन	NCE	2 4 5 6	
		OTHER TRADITIONAL METHO			
		OTTEN TRADITIONAL WETTO	(SPECIFY)		
Q439	उस विधि को छोड़ने का मुख्य कारण क्या था?	FERTILITY -RELATED REAS WANTED CHILD/बच्चा चाहिए		01	
	What was the main reason for discontinuing the use of that method?	METHOD FAILED/BECAME / साधन असफल हो जाना	PREGNANT		
		SIDE EFFECT- RELATED RI BREAST TENDERNESS/ स्तन		03	
		IRREGULAR PERIODS/ अर्चा			
		EXCESSIVE BLEEDING/ अत्य			
		SPOTTING/ खून का धब्बा			
		WHITE DISCHARGE/सफेद पानी			
		WEAKNESS/INABILITY TO	WORK		
		/कमजोरी /काम करने में कठनाई		8	
		BODY ACHE/BACKACHE/ খ	ारीर दर्द / पीठ दर्द	09	
		CRAMPS/ शरीर में खीचाव		10	
		WEIGHT GAIN/ वजन बढना		11	
		DIZZINESS/ चक्कर आना		12	
		NAUSEA/VOMITING/ उल्टी आन	Т	13	
		OTHER REASONS	C' ,		
		SUPPLY NOT AVAILABLE/			
		DIFFICULT TO GET METHO			
		LACK OF PLEASURE/ संभोग र METHOD WAS INCONVENI	3		
		COST TOO MUCH/ ज्यादा खर्चा .			
		COST TOO MUCH/ ज્યાવ લવા . FAMILY/HUSBAND OPPOSI			
		NOT HAVING SEX/ संभोग न करन			
		INFREQUENT SEX/ कभी-कभी स			
		HUSBAND AWAY/ पति बाहर रहते			
		OTHER/ अन्य		96	
		(SPECI	IFY/ स्पष्ट करें)		

Q. NO	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES		SKIP TO
Q440	CHECK Q404: PREGNANCY STATUS  NOT PREGNANT OR UNSURE	PREGNANT		→ SEC V
Q441	CHECK Q405 AND Q406: USING A CON	TRACEPTIVE METHOD		
	NOT USING WITHDR  Q443			→ SEC V
	<u>.</u> ■	42		
Q442	इस समय परिवार नियोजन की किसी <b>आधुनिक</b> विधि का उपयोग नहीं करने का कौन-कौन से मुख्य कारण हैं ? What is the main reason for currently not using any <b>modern</b> method of family planning?	FERTILITY-RELATED REASON  NOT HAVING SEX.  INFREQUENT SEX.  HUSBAND AWAY.  MENOPAUSE.  HYSTERECTOMY.  SUBFECUND / INFECUND.  POSTPARTUM AMENORRHOEIC.  BREASTFEEDING.  UP TO GOD.  OPPOSITION TO USE  RESPONDENT OPPOSED.  HUSBAND OPPOSED.  OTHERS OPPOSED.  RELIGIOUS PROHIBITION.  LACK OF KNOWLEDGE  KNOWS NO METHOD.  KNOWS NO SOURCE.  METHOD-RELATED REASON  HEALTH CONCERNS.  FEAR OF SIDE EFFECTS.  LACK OF ACCESS/TOO FAR.  COSTS TOO MUCH.  DIFFICULT/INCONVENIENT TO GET  METHOD.  INCONVENIENT TO USE.  INTERFERES WITH BODY'S  NORMAL PROCESSES.  DO NOT LIKE EXISTING METHODS  AFRAID OF STERILIZATION.  CAN NOT WORK AFTER  STERILIZATION.  OTHER  (SPECIFY)  DON'T KNOW	01 02 03 04 05 06 07 08 09 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 96	

Q. NO	QUESTIONS	AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP TO
Q444	CURRENTLY NOT USING  क्या किसी ने आपको /आपके पित को परिवार नियोजन की किसी विधि को अपनाने की सलाह दी थी?  Did anyone advise you/your husband to adopt any family planning method?  आपको उन्होंने कौन-सी वि	RHYTHM METHOD AND WITHDRAWAL  क्या किसी ने आपको /आपके पति को परिवार नियोजन की किसी आधुनिक विधि को अपनाने की सलाह दी थी ?  Did anyone advise you/your husband to adopt any modern family planning method?  धि अपनाने की सलाह दी  /he advise you to use?	YES NO	IF 'NO' FOR ALL GO TO Q445
Q445	CURRENTLY NOT USING  क्या भविष्य मे आप कभी भी परिवार नियोजन की किसी विधि को अपनाने को इच्छुक है ? Do you intend to use any method of family planning at any time in the future?	RHYTHM METHOD AND WITHDRAWAL  क्या भविष्य मे आपं कभी भी परिवार नियोजन की किसी आधुनिक विधि को अपनाने को इच्छुक है ?  Do you intend to use any modern method of family planning at any time in the future?	YES/हाँ	SEC V

Q. NO	QUESTIO	NS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP TO
Q446	आप परिवार नियोजन विधि का इस्तेमाल कब से करना चाहेंगी / चाहेंगे ? When you want to use any family planning method?	आपआधुनिक परिवार नियोजन विधि का इस्तेमाल कब से करना चाहेंगी / चाहेंगे ? When you want to use any modern family planning method?	WITHIN ONE YEAR/ एक साल के अन्दर	
Q447	आप कौनसी विधि अपनाना पर Which method would yo (CIRCLE ONLY THE MOS		FEMALE STERILIZATION	

## भाग-V

## प्रजनन स्वास्थ्य SECTION- V

## REPRODUCTIVE HEALTH

A. MENSTRUATION RELATED PROBLEMS				
Q. NO	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP TO	
Q501	आपका पिछला मासिक धर्म कब शुरू हुआ? When did your last menstrual period start? ————————————————————————————————————	DAYS AGO/दिनों पहले	Q505	
Q502	पिछले तीन महीने में क्या आपको मासिक-धर्म से संबधित कोई समस्या हुई थी ? During the last three months did you	NEVER MENSTRUATED/कभी मासिक धर्म नहीं हुआ 997 YES/इं 1	Q506	
	have any menstruation related problems?	NO/नहीं	→ Q505	
Q503	आपको कौन-कौन सी समस्याएं हैं /थीं ? What are the problems you have/had? (RECORD ALL MENTIONED)	YES NO         A. NO PERIODS/माहवारी का न आना		
Q504	आपको यह समस्या कब से हैं/थीं ? Since how long do/did you have these problems?	MONTHS/महीनो		
Q505	माहवारी के समय औरतें खून के धब्बे न दिखाई दे जिससे बचाव के लिए विभिन्न पध्दितियों का प्रयोग करती हैं। आप इसके लिए क्या इस्तेमाल करती हैं? Women use different methods of protection during menstrual period to prevent bloodstains from becoming evident. What do you use for this? जाँच करें : अन्य कुछ? PROBE: Anything else?	A. USE CLOTH/ कपडे का उपयोग		

	В	. INFERTILITY	
Q. NO	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP TO
Q506	CHECK Q105  CURRENTLY MARRIED SEPARATED/ DESERTED DIVORCED/ WIDOWED	MARRIED BUT GAUNA NOT PERFORMED	<b>→</b> Q514
Q507	प्रत्येक जगह कुछ ऐसे दम्पित हैं जिन्हें बच्चा चाहिए लेकिन कुछ महिलाए गर्भवती नहीं हो पाती हैं . क्या गर्भवती होने में आपको ऐसी किसी समस्या का सामना करना पड़ा ? In every place there are couples who want children but some women do not get pregnant. Did you face any such problem in getting pregnant?	YES/ਗ਼ੱ1 NO/ਜਗ਼ੇਂ2	<b>→</b> Q514
Q508	आपको गर्भाधारण की यह समस्या कब से हुई थी? Did you have any problem in conceiving? A. प्रथम गर्भधारण के समय?	A. FIRST CONCEPTIONYES 1	<b>▶</b> Q509
	for the first conception? B. प्रसव (जीवित/मृत जन्म) के बाद? after a live birth or still birth?	B. LIVE BIRTH / STILL BIRTH YES 1  NO 2  NO 2	<b>&gt;</b> Q510
	C. प्रेरित गर्भपात के बाद ? after an induced abortion?	C. INDUCED ABORTIONYES 1	► Q510
	D. स्वत: गर्भपात के बाद ? after a spontaneous abortion?	D. SPONTANEOUS ABORTIONYES 1	<b>→</b> Q510
	E. पेट के निचले हिस्से में ऑपरेशन के बाद ? after pelvic surgery?	E. PELVIC SURGERYYES 1	► Q510
	F. किसी अन्य घटना के बाद? after some other incidence/health problem?	F. OTHERYES 1	<b>Q</b> 510
Q509	विवाह के कितने वर्षों के बाद आपने गर्भाधारण की समस्या को महसुस किया? After how many years of effective marriage did you realize that there is problem in conceiving?	YEARS /वर्षों	
Q510	क्या आप या आपके पति ने इस समस्या के लिए किसी से सलाह ली या इलाज करवाया ? Have you or your husband consult anyone for advice or treatment for this problem?	YES/ਗੰ1 NO/ਜਗੰ2	➤ Q514

Q. NO	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP TO
Q511	यदि हां, तो आप और /या आपके पति ने किस प्रकार का इलाज करवाया ? If yes, what type of treatments you and / or your husband had taken? (RECORD ALL MENTIONED)	YES NO         A. GOVT. ALLOPATHIC/ सरकारी ऐलोपैथी	
Q512	इलाज का परिणाम क्या था ? What was the result of the treatment?	CONCEIVED	
Q513	क्या आपको इस व्यक्ति (स्वास्थ्य कार्यकर्ता ) ने यह बताया था कि यह गर्भधारण की समस्या केवल आपके या आपके पति या दोनों के कारण हुई थीं? Did this person (health provider) tell about the problem of conceiving is due to your problem only or your husband's problem only or both of you have problems?	ONLY WIFE HAS PROBLEM/ केवल पत्नी की समस्या	

	C. OB	SSTETRIC FISTULA	
Q. NO	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP TO
Q514	कभी-कभी महिलाओं को ऐसी समस्या हो सकती है कि वे दिन और रात में अपनी योनि से पेशाब या मल के निरंतर स्नाव का अनुभव करती हैं। यह समस्या सामान्य रुप से कठिन शिशुजन्म के बाद में होती है परन्तु यह समस्या लैंगिक उत्पीडन या पेट के निचले हिस्से में ऑपरेशन के बाद भी हो सकती है। क्या आपने कभी दिन और रात में अपनी योनि से पेशाब या मल के निरंतर स्नाव का अनुभव किया है? Sometimes a woman can have a problem such that she experiences a constant leakage of urine or stool from vagina during the day and night. This problem usually occurs after a difficult childbirth, but may also occur after a sexual assault or after a pelvic surgery. Have you ever experienced a constant leakage of urine or stool from your vagina during the day and night i.e. continually wet?	YES/इं	→ Q519
Q515	क्या यह समस्याएं हुई Did this problem occur: 1.यह समस्या प्रसव के बाद ? after a delivery? 2. पेट के निचले हिस्से में ऑपरेशन के बाद ? after pelvic surgery? 3. लैंगिक उत्पीडन के बाद ? after a sexual assault? 4. किसी अन्य घटना के बाद? after some other event?	1. DELIVERY	Q516 Q518 Q518 Q518
Q516	क्या यह समस्या सामान्य प्रसव, कठिन प्रसव के बाद हुई ? Did this problem occur after a normal delivery or after a difficult delivery?	AFTER NORMAL DELIVERY / सामान्य प्रसव के बाद	
Q517	किस प्रसव के बाद यह समस्या हुई थी ? After which delivery did this occur?	DELIVERY NUMBER प्रसव संख्या	
Q518	कितने दिनों के बाद (प्रसव/ पेट के निचले हिस्से में ऑपरेशन/लैंगिक अत्याचार/ किसी अन्य घटना) स्त्राव शुरु हुआ था ? How many days after (delivery/pelvic surgery/sexual assault/ other event) did the leakage start?	NUMBER OF DAYS AFTER PRECIPITATING EVENT  (ENTER 00 IF LESS THAN 1 DAY ENTER 99 IF MORE THAN 99 DAYS)	

	D. REPRODUCTIVE TRACT INFECTION (RTI) /SEXUALLY TRANSMITTED INFECTION (STI				
Q. NO	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP TO		
Q519	क्या आपने कभी भी जननमार्ग की बीमारियों (आरटीआइ)/ संभोग से फैलनेवाली बीमारियों (एसटीआइ) के बारे में सुना है? Have you ever heard of an illness called Reproductive Tract Infection (RTI)/ Sexually Transmitted Infection (STI)?	YES/ਗ1 NO/ਜਗੇਂ2	→ Q522		
Q520	सूचना के किन स्रोतों या व्यक्तियों से आपने जननमार्ग, यौन संबंधित बीमारियों (आरटीआइ) संभोग से फैलने वाली बीमारियों (एसटीआइ) के बारे में सुना है या पढ़ा है ?  From which sources of information have you heard/read about RTI/STI?  अन्य कोई स्रोत? Any other source?	YES NO   A. RADIO			
	(RECORD ALL MENTIONED)	Q. EXHIBITION/ MELA			
Q521	इन बीमारियों (आरटीआइ/एसटीआइ) का फैलाव कैसे होता है ? How is RTI/STI transmitted? (RECORD ALL MENTIONED)	A. UNSAFE DELIVERY/ असुरक्षित प्रसव			
Q522	पिछले तीन महीनों के दौरान क्या आपको कोई अस्वाभाविक योनि स्राव हुआ ? During the last three months did you have any abnormal vaginal discharge?	YES/र्हां1 NO/नहीं2	→ Q528		
Q523	क्या आपके जांघिया या अंदर का कपड़ा स्राव से भीग जाता है /था या दाग लग जाता है/था ? Does/did it wet or stain your under clothes?	YES/ਗ਼ੱ1 NO/नਗ਼ੇਂ2			
Q524	उस स्राव का रंग क्या है / था ? What is/was the colour of that discharge?	COLOURLESS/रंगहीन       1         WHITE/ सफेद       2         GREEN/ हरा       3         YELLOWISH/ पीलापन       4         BLOOD STAINED/खून के निशान       5         DON'T KNOW/मालुम नहीं       8			

Q. NO	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP TO
Q525	म्राव का प्रकार कैसा है /था ? What is/was the texture of that discharge?	STICKY MUCOID/चिप-चिपा	
	discriarge:	POS LIKE (POROLENT) /पस जसा	
Q526	स्राव की गंध कैसी है / थी ? What is/was the odour of that discharge?	FOUL/ गंध	
Q527	आपको यह समस्या कबसे है ? How long have you been having this problem?	WEEKS/ हफ्ता	
Q528	पिछले तीन महीनों के दौरान आपको निम्निलिखित समस्याएं हुईं /हुईं थीं ?  During the last three months did you have any of the following problems?  A. योनि के आस - पास खुजली /Itching or irritation over vulva  B. योनि के आस-पास फोडा, फुंसी /Boils/ulcers/warts around vulva  C. पेट के नीचले हिस्से में दर्द जो महावारी से संबंधित न हो/ Pain in lower abdomen not related to menses  D. पेशाब/मलहरण के समय दर्द /Pain during urination or defecation  E. उरूसंधि (काछ) में सूजन /Swelling in the groin  F. योनि के आस-पास दर्दनाक छाला/फफोला पड़ना/Painful blister like lesions in and around vagina  G. कमर के नीचले हिस्से में दर्द /Low backache  (ASK ONLY TO CURRENTLY MARRIED WOMEN)  H. संभोग के वौरान दर्द /Pain during sexual intercourse  I. संभोग के बाद थोड़ा खून आना/Spotting after sexual intercourse	YES NO A. ITCHING OR IRRITATION OVER VULVA 1 2 B. BOILS/ULCERS/WARTS AROUND VULVA 1 2 C. PAIN IN LOWER ABDOMEN NOT RELATED TO MENSES	IF "NO" FOR ALL IN Q 528 & "NO" FOR Q522 GO TO Q533
Q529	sexual intercourse आपको यह समस्या कबसे है /थीं? Since how long do/did you have these problems?	WEEKS/ हफ्ता	

Q. NO	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP TO
Q530	क्या आपने इस समस्या के बारे में पित से बातचीत की? Did you discuss about these problems with your husband/partner?	YES/हाँ	
Q531	इस समस्या के लिए क्या आपने किसीसे सलाह ली या इलाज करवाया ? Did you consult anybody or seek treatment for these problems?		<b>→</b> Q533
Q532	इस समस्या के लिए सलाह लेने या इलाज कराने के लिए आप कहां गयीं ?  Where did you go for consultation or treatment for your problems?	A. HOSPITAL   1   2     B. DISPENSARY   1   2     C. UHC/UHP/UFWC   1   2     D. CHC/ RURAL HOSPITAL   1   2     E. PHC   1   2     F. SUB CENTRE   1   2     G. VCTC/ICTC   1   2     H. RTI/STI CLINIC   1   2     I. AYUSH HOSPITAL/CLINIC   1   2     J. OTHER PUBLIC MEDICAL SECTOR   1   2     K. NGO/TRUST HOSPITAL/CLINIC   1   2     PRIVATE     L. HOSPITAL/ CLINIC   1   2     M. RTI/STI CLINIC   1   2     M. RTI/STI CLINIC   1   2     O. OTHER PRIVATE MEDICAL SECTOR   1   2     M. RTI/STI CLINIC   1   2     N. AYUSH HOSPITAL/CLINIC   1   2     O. OTHER PRIVATE MEDICAL SECTOR   1   2     P. OUT REACH/ MCP CAMP IN VILLAGE   1   2     Q. CHEMIST/MEDICAL SHOP   1   2     R. HOME REMEDY   1   2     S. TRADITIONAL HEALER   1   2    T. OTHER   1   2    (SPECIFY)	
E. AW	ARENESS OF HUMAN IMMUNODEFICIENCY	Y VIRUS (HIV)/ ACQUIRED IMMUNODEFICIENCY SYNDRO	ME (AIDS)
Q533	क्या आपने एच आ⊡ वी/एड्स नामक बीमारी के बारे में सुना है ? Have you ever heard of Human Immunodeficiency Virus (HIV)/ Acquired Immunodeficiency Syndrome (AIDS)?	YES/ਗ਼ਂ1 NO/ਸਗ਼ੇਂ2	<b>→</b> Q548A
Q534	सूचना के किन स्प्रोंतो से या व्यक्तियों से आपने एचआइवी/एड्स के बारे में सुना है । From which sources of information have you heard/read about HIV/AIDS? अन्य कोई स्रोत ? Any other source?  (RECORD ALL MENTIONED)	YES NO	

Q. NO	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP TO
Q535	एचआ⊡वीं/एड्स का फैलाव कैसे होता है ? How is HIV/AIDS transmitted? (RECORD ALL MENTIONED)	A. UNSAFE SEX WITH HOMOSEXUALS/ समलैंगिक के साथ असुरक्षित संभोग	
Q536	क्या आप ऐसा सोचते हैं कि एचआ⊡वी /एड्स पीड़ित व्यक्तियों के साथ हाथ मिलाने से, हाथ मिलाने वाले को एचआ⊡वी /एड्स हो सकता है ? Do you think that one can get HIV /AIDS by SHAKING HAND with a person who has HIV /AIDS?	YES/हाँ	
Q537	क्या आप ऐसा सोचते हैं कि एचआं वी /एड्स पीड़ित व्यक्तियों ं के साथ गले मिलने से गले मिलाने वाले व्यक्ति को एचआं वी /एड्स हो सकता है ? Do you think that one can get HIV /AIDS by HUGGING with a person who has HIV /AIDS?	YES/हाँ	
Q538	क्या आप ऐसा सोचते हैं कि एचआं वी /एड्स पीड़ित व्यक्तियों को चुंबन लेने से चुंबन लेने वाले व्यक्ति को एचआं वी /एड्स हो सकता है ? Do you think that one can get HIV /AIDS by KISSING with a person who has HIV /AIDS?	YES/इं	
Q539	क्या आप ऐसा सोचते हैं कि एचआ⊡वी /एड्स पीड़ित रोगी के कपड़ों का उपयोग करने से व्यक्तियों को एचआ⊡वी /एड्स हो सकता है? Do you think that one can get HIV /AIDS by SHARING CLOTHES with a person who has HIV /AIDS?	YES/इं	
Q540	क्या आप ऐसा सोचते हैं कि एच.आई वी /एड्स पीड़ित रोगी के साथ खाना खाने से एड्स हो सकता है ? Do you think that one can get HIV /AIDS by SHARING FOOD with a person who has HIV /AIDS?	YES/हाँ	
Q541	क्या आप ऐसा सोचते है कि एचआ□वी /एड्स पीड़ित रोगी के मल-मूत्र पर पैर रखने से व्यक्ति को एचआ□वी /एड्स हो सकता है ? Do you think that one can get HIV /AIDS by STEPPING ON URINE/STOOL OF SOMEONE who has HIV/AIDS?	YES/हाँ	

Q. NO QUESTIONS AND FILTERS		CODING CATEGORIES	SKIP TO	
Q542	क्या आप ऐसा सोचते है कि मच्छर, मक्खी (पीस्सू), या खट मल के काटने से व्यक्तियों को एचआ⊡वी /एड्स हो सकता है ? Do you think that one can get HIV/AIDS from Mosquito, Flea or Bedbug Bites?	YES/ਗੰ NO/नਗੰ DON'T KNOW/ਸਾਕੁਸ नਗੰ	2	
Q543	एचआं⊡वी /एड्स हो सकता है ? Do you think that one can get HIV/AIDS	NO/नहीं  A. ABSTAIN FROM SEX/ संभोग से दूर रहना  B. USING CONDOMS CORRECTLY DURING EACH SEXUAL INTERCOURSE/ प्रत्येक योन संबंध के दौरान निरोध का इस्तेमाल  C. LIMIT SEX WITH ONE PARTNER/STAY FAITHFUL TO ONE PARTNER/ सिर्फ एक साथी के साथ सीमा से बंध कर संभोग करना/एक साथी के साथ ही विश्वास पूर्वक रहना  D. LIMIT NUMBER OF SEXUAL PARTNERS/ संभोग करने वाले साथी सीमित होना .  E. AVOID SEX WITH SEX WORKERS / वेश्या के साथ संभोग से बचना/ दूर रहना  F. AVOID SEX WITH PERSONS WHO HAVE MANY PARTNERS /एक से अधिक स्त्री/ पुरूष के साथ संबंध न रखना  G. AVOID SEX WITH HOMOSEXUALS/ समलैंगिक के साथ संबंध न रखना  H. AVOID SEX WITH PERSONS WHO INJECT DRUGS/ नशा करने वाले व्यक्तियों के साथ शारीरिक संबंध नहीं बनाना  I. USE TESTED BLOOD/ सिर्फ जाँचा खून चढवाना  J. USE ONLY NEW/STERILIZED NEEDLES/नयी/जीवाणु मुक्त सूई का प्रयोग  K. AVOID IV DRIP/नस के अन्दर जाने वाली सूई से	2  YES NO 1 2  1 2  1 2  1 2  1 2  1 2  1 2  1 2	
		बचना L. AVOID SHARING RAZORS/BLADES रेजर/ब्लेड का सामृहिक इस्तेमाल से बचना  M. AVOID PREGNANCY WHEN HAVING HIV / AIDS/ एच.आई.वी. ग्रसित होने के समय गर्भवती न होना  N. OTHER /अन्य	1 2 1 2 1 2 1 2	

Q. NO	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP TO
Q544	क्या आप ऐसे किसी स्थान को जानते हैं जहां पर एचआं वी/एड्स की जांच कराने के लिए लोग जा सकते हैं ? Do you know a place where people can go to get tested for HIV /AIDS?	YES/ਗੰ1 NO/ਜੰਗੇ2	<b>≻</b> Q546
Q545	वह स्थान कहां पर है ? Where is that?	GOVERNMENT         YES         NO           A. HOSPITAL         1         2           B. DISPENSARY         1         2	
	कोई अन्य स्थान ? Any other place? IF UNABLE TO DETERMINE IF A HOSPITAL, HEALTH CENTRE, OR CLINIC IS PUBLIC OR PRIVATE MEDICAL SECTOR, WRITE THE NAME OF THE PLACE.	C. UHC/UHP/UFWC	
	(स्थान /स्थानों के नाम ) (NAME OF PLACE (S))  (RECORD ALL MENTIONED)	PRIVATE         K. HOSPITAL/CLINIC.       1       2         L. VCTC/ICTC.       1       2         M. STI CLINIC.       1       2         N. OTHER PRIVATE MEDICAL SECTOR.       1       2         O. OTHER	
Q546	मैं परिणाम नहीं जानना चाहती हूँ, लेकिन क्या कभी आपकी एच आइ वी/एड्स की जांच की गई हैं? I don't want to know the results, but have you undergone HIV /AIDS test?	YES/र्वं	548A
Q547	आखिरी बार आपकी जाँच कब की गई थी ? When was the last time you tested?	LESS THAN 12 MONTHS AGO/ 12 महीने से कम पहले	

## F. GOVERNMENT HEALTH PROGRAMMES

अब मैं आपसे सरकार के विभिन्न स्वास्थ्य कार्यक्रमों के बारे में बात करूंगी। इन कार्यक्रमों से संबंधित संदेशों को विभिन्न माध्यमों से दिया जाता है। Now I would like to talk about various Government Health Programmes. The messages on these programmes are given through various sources.

Q. No.	QUESTIONS AND FILTERS	SKIP TO	CODING CATEGORIES		
0540.4	ASK EACH PROGRAMME SEPERATELY BY READING THE NAME. क्या आपने निम्नलिखित स्वास्थ्य		ASK EACH PROGRAMME SEPERATELY BY READING THE NAME. ASK Q548 B FOR EACH PROGRAMME WITH CODE '1' CIRCLED IN Q 548A Q.548B. किन म्रोतों से आपने इन कार्यक्रमों को देखा/	31311 /TI-2	1 <del>2</del> 2
Q548 A	क्या आपन ानमालाखत स्वास्थ्य कार्यक्रमों से संबंधित संदेशो को देखा/सुना/पढ़ा है? Have you seen/heard/ read the messages related to the following programme?		C.546B. किन झाता से आपन रन कावक्रमा का प्रखा/ From which sources of information you seen/heard/read about the follo (RECORD ALL MENTIONED)	have	
01	क्या आपने <b>प्रसव पूर्व जाँच</b> से	YES1	A. TELEVISION /टेलीविजन	YES	NO
	संबंधित संदेशो को देखा/सुना/पढ़ा	NO2—	A. TELEVISION /टलाविजन B. RADIO/ रेडियो	1	2
	ਵੇਂ? Have you seen/heard/read the messages related to the Antenatal Care?		C. NEWS PAPER/ BOOKS/ MAGAZINE/ HOARDING/ PAMPHLETS/POSTERS /अखबार/किताबें / पत्रिका/ इश्तिहार D. DRAMA/ SONG/DANCE PERFORMANCE/ STREET PLAY/ PUPPET SHOW/ नाटक /	1	2
			गाना/डान्स/नुक्कड नाटक/कठपुतली प्रदर्शनी E. EXHIBITION /MELA/ प्रदर्शनी / मेला	1	2
		₩	F. GROUP MEETING/ PROGRAMMES	1 1	2
			G. DOCTOR/ ANM/ AWW/ ASHA/डाक्टर/ एएन एम / ए डब्ल्यु डब्ल्यु / आशा H. FRIENDS/RELATIVES/ मित्र/ रिश्तेदार I. OTHER SOURCE /अन्य कोई	1 1 1	2 2 2
	`		(SPECIFY)	YES	NO.
02	क्या आपने <b>संस्थागत प्रसव</b> से	YES1	A. TELEVISION /टेलीविजन	1	2
	संबंधित संदेशो को देखा/सुना/पढ़ा हैं?	NO2	B. RADIO/ रेडियो	1	2
	Have you seen/heard/read the messages related to the Institutional Delivery?		C. NEWS PAPER/ BOOKS/ MAGAZINE/ HOARDING/ PAMPHLETS/ POSTERS /अखबार/किताबें / पत्रिका/इंश्तिहार D. DRAMA/ SONG/DANCE PERFORMANCE/ STREET PLAY/ PUPPET SHOW/ नाटक /	1	2
			गाना/डान्स/नुक्कड नाटक/कठपुतली प्रदर्शनी	1	2
		<b>↓</b>	E. EXHIBITION /MELA/ प्रदर्शनी / मेला	1	2
		*	F. GROUP MEETING/ PROGRAMMES G. DOCTOR/ ANM/ AWW/ ASHA∕डाक्टर/	1	2
			एएन एम / ए डब्ल्यु डब्ल्यु/ आशा	1	2
			H. FRIENDS/RELATIVES/ मित्र/ रिश्तेदार I. OTHER SOURCE /अन्य कोई	1	2
			(SPECIFY)	1	2

Q. No.	QUESTIONS AND FILTERS	SKIP TO	CODING CATEGORIES		
03	क्या आपने <b>स्तनपान</b> से संबंधित	YES1	A. TELEVISION /टेलीविजन	YES 1	NO 2
	संदेशों को देखा/सुना/पढ़ा हैं?	NO2—1	B. RADIO/ रेडियो	1	
	Have you seen/heard/read the messages related to the <b>Breastfeeding</b> ?		C. NEWS PAPER/ BOOKS/ MAGAZINE/ HOARDING/ PAMPHLETS/ POSTERS /अखबार/किताबें /पत्रिका/ इंश्तिहार D. DRAMA/ SONG/DANCE PERFORMANCE/ STREET PLAY/ PUPPET SHOW/ नाटक /	1	2
			गाना/डान्स/नुक्कड नाटक/कठपुतली प्रदर्शनी	1	2
			E. EXHIBITION /MELA/ प्रदर्शनी / मेला	1	2
		◆	F. GROUP MEETING/ PROGRAMMES	1	2
			G. DOCTOR/ ANM/ AWW/ ASHA/डाक्टर/ एएन एम / ए डब्ल्यु डब्ल्यु/ आशा	1	2
			H. FRIENDS/RELATIVES/ मित्र/ रिश्तेदार	1	2
			I. OTHER SOURCE /अन्य कोई	1	2
			(SPECIFY)	1	2
04	क्या आपने <b>टीकाकरण</b> से संबंधित	YES1	A. TELEVISION /टेलीविजन	YES	NO
	संदेशो को देखा/सुना/पढ़ा हैं?	NO2—1	A. TELEVISION /टलाविजन B. RADIO/ रेडियो	1	2
	Have you seen/heard/read the messages related to the <b>Immunization</b> ?		B. RADIO/ राड्या C. NEWS PAPER/ BOOKS/ MAGAZINE/ HOARDING/ PAMPHLETS/ POSTERS /अखबार/किताबें /पत्रिका/ इंश्तिहार	1	2
			D. DRAMA/ SONG/DANCE PERFORMANCE/ STREET PLAY/ PUPPET SHOW/ नाटक /	1	2
			गाना/डान्स/नुक्कड नाटक/कठपुतली प्रदर्शनी	1	2
		l I	E. EXHIBITION /MELA/ प्रदर्शनी / मेला	1	2
		<b>▼</b>	F. GROUP MEETING/ PROGRAMMES	1	2
			G. DOCTOR/ ANM/ AWW/ ASHA√डाक्टर/ एएन एम / ए डब्ल्यु डब्ल्यु/ आशा		
			H. FRIENDS/RELATIVES/ मित्र/ रिश्तेदार	1	2
			I. OTHER SOURCE /अन्य कोई	1	2
			(SPECIFY)	1	2
05	क्या आपने <b>परिवार नियोजन</b> से	YES1		YES	NO
	संबंधित संदेशो को देखा/सुना/पढ़ा	NO2 —	A. TELEVISION /टेलीविजन	1	2
	हैं? Have you seen/heard/read the messages related to the	1402	B. RADIO/ रेडियो C. NEWS PAPER/ BOOKS/ MAGAZINE/ HOARDING/ PAMPHLETS/ POSTERS /अखबार/किताबें /पत्रिका/ इश्तिहार	1	2
	Family Planning?		/अखबार/किताब /पात्रका/ श्रश्तहार D. DRAMA/ SONG/DANCE PERFORMANCE/ STREET PLAY/ PUPPET SHOW/ नाटक /	1	2
			गाना/डान्स/नुक्कड नाटक/कठपुतली प्रदर्शनी	1	2
			E. EXHIBITION /MELA/ प्रदर्शनी / मेला	1	2
		•	F. GROUP MEETING/ PROGRAMMES G. DOCTOR/ ANM/ AWW/ ASHA/डाक्टर/	1	2
			एएन एम / ए डब्ल्यु डब्ल्यु / आशा	1	2
			H. FRIENDS/RELATIVES/ मित्र/ रिश्तेदार	1	2
			I. OTHER SOURCE /अन्य कोई	1	2
		<u> </u>	(SPECIFY)		

06 क्या आपने निजी स्वास्थ्य विज्ञान (साफ-सफाई) से संबंधित संदेशों को देखा/सुना/पढ़ा हैं? Have you seen/heard/read the messages related to the Personal Hygiene?  PYES1  A. TELEVISION /टेलीविजन	1	NO 2 2
(साफ-सफाई) से सर्बाधित सर्दशों की देखा/सुना/पढ़ा हैं? Have you seen/heard/read the messages related to the Personal Hygiene?  NO2—  NO2—  B. RADIO/ रेडियो	-	
RADIO/ रेडिया	I	2
Have you seen/heard/read the messages related to the Personal Hygiene?  HOARDING/ PAMPHLETS/ POSTERS /अखबार/किताबें /पत्रिका/ इश्तिहार  D. DRAMA/ SONG/DANCE PERFORMANCE/		
messages related to the /সखबार/াকताब /पात्रका/ ৱাংবারাং 1 Personal Hygiene? D. DRAMA/ SONG/DANCE PERFORMANCE/		
Personal Hygiene? D. DRAMA/ SONG/DANCE PERFORMANCE/	1	2
OTDEET DUAY/ DUDDET OUGAN/ TOTT /		
STREET PLAY/ PUPPET SHOW/ नाटक / गाना/डान्स/नुक्कड नाटक/कठपुतली प्रदर्शनी		
गाना/डान्स/नुक्कड नाटक/कठपुतला प्रदशना E. EXHIBITION /MELA/ प्रदर्शनी / मेला	1	2
E. EXHIBITION /MELA/ प्रविश्वा / मला	1	2
F. GROOF MEETING/ FROGRAMMES G. DOCTOR/ ANM/ AWW/ ASHA/डाक्टर/	1	2
ਰਹੁਤ ਹੁਸ਼ / ਦੁ ਤਕਕਾ ਤਕਕਾ / आजा	_	_
H FRIENDS/REI ATIVES/ प्रिन्न रिक्नेटार		2
I. OTHER SOURCE /अन्य कोई	-	2
(SPECIFY)		2
07 क्या आपने <b>स्वच्छता / सुरक्षित पेय</b> YES1 A. TELEVISION /टेलीविजन		NO
<b>जल</b> से संबंधित संदेशों को	•	2
NO2 — B. RADIO/ राडया 1 देखा/सुना/पढ़ा हैं? C. NEWS PAPER/ BOOKS/ MAGAZINE/	l	2
Hove you coon/heard/read the HOARDING/ PAMPHLETS/ POSTERS		
messages related to the	1	2
Sanitation/Safe Drinking  D. DRAMA/ SONG/DANCE PERFORMANCE/		
water:	_	
F EXHIBITION MELANTER TO THE	-	2
E CROLID MEETING/ PROCEDAMMES	-	2
F. GROOF MIEETING/ FROGRAMMES G. DOCTOR/ ANM/ AWW/ ASHA/डाक्टर/	l	2
एएन एम / ए डब्ल्यु डब्ल्यु / आशा	1	2
H. FRIENDS/RELATIVES/ मित्र/ रिष्टतेदार		2
।. OTHER SOURCE /अन्य कोई	1	2
(SPECIFY)	- 9	NO
08 विया आपन <b>लागक जांच</b> सं संबंधित   YES 1   A TELEVISION / टेलीविजन		2
संदेशों को देखा/सुना/पढ़ा हैं? NO2—1	-	2
Have you seen/heard/read the C. NEWS PAPER/ BOOKS/ MAGAZINE/	-	_
messages related to the HOARDING/ PAMPHLETS/ POSTERS Prevention of Sex / প্ৰৱ্ৰাং/কিনাৰ্ভ /		
Selection?  D. DRAMA/ SONG/DANCE PERFORMANCE/	1	2
STREET PLAY/ PUPPET SHOW/ नाटक /		
गाना/डान्स/नुक्कड नाटक/कठपुतली प्रदर्शनी	1	2
E. EXHIBITION /MELA/ प्रदर्शनी / मेला	1	2
F. GROUP MEETING/ PROGRAMMES	1	2
G. DOCTOR/ ANM/ AWW/ ASHA/डाक्टर/		
एएन एम / ए डब्ल्यु डब्ल्यु / आशा	1	2
H. FRIENDS/RELATIVES/ 143/ रिश्तदार 1. OTHER SOURCE/अन्य कोई	1	2
I. UTHEK SOUKCE/બન્ય ભાર	1	2
(SPECIFY)		
Q549 बच्चे के जन्म होने से पहले <b>चिकित्सीय परीक्षण</b> करके  अस्त्र बच्चे के जिल्ला के लिए के लाग में जाएगा गांधन है ?		
Q549 बच्चे के जन्म होने से पहले <b>चिकित्सीय परीक्षण</b> करके  क्या बच्चे के लिंग के बारे में जानना सम्भव है?  NO		
Q549 बच्चे के जन्म होने से पहले <b>चिकित्सीय परीक्षण</b> करके  अस्त्र बच्चे के जिस्स के लिए के लोग के लाग माध्यल है थ	2	

NOTE: Some times our senior/supervisor may come to you for clarification of some questions, so please cooperate with them

THANK YOU FOR GIVING YOUR PRECIOUS TIME

57